1ra. SECCION

EL LITORAL

Año LVII — Nro. 18.394 — 20 págs. en 2 secciones — Precio: $ 2.- — SANTA FE, DOMINGO 3 DE NOVIEMBRE DE 1974 — Dirección y administración San Martín 2651/59 — Tel. 20101

Disposiciones sobre seguridad

Trascendió que se proyectaría su reestructuración y centralización a raíz de los recientes atentados

BUENOS AIRES, 3 (NA). — El atentado que costó la vida al comisario general Alberto Villar y su esposa, podría dar lugar a una reestructuración y centralización de los servicios y actividades de seguridad, estiman medios bien informados.

Según estos círculos, el trágico suceso del viernes, en el cual pereció el titular de la Policía Federal, daría nuevo impulso a quienes preconizan una acción antisubversiva coordinada, especialmente en el nivel de información, de los distintos organismos de seguridad gubernamentales.

Es así que podría hacerse efectivo el funcionamiento del denominado Consejo de Seguridad, con su correspondiente secretaría, que fue creada por el decreto promulgado el 6 de junio pasado, que en definitiva no entró nunca en vigencia. Incluso por otra disposición del Poder Ejecutivo se había designado titular de dicha secretaría al general Alberto S. Cáceres, ex jefe de la Policía Federal.

Ahora es evidente que la muerte del comisario general Villar será un argumento decisivo para quienes abogaban por una acción coordinada de los distintos organismos del Estado en la lucha antisubversiva.

En medios allegados a las Fuerzas Armadas se había reiterado que era necesario encarar de manera diferente la lucha antiguerrillera y esto se hizo patente desde la serie de atentados contra la oficialidad del Ejército cometidos por la organización declarada ilegal.

En realidad, lo que está en juego, fuera de los aspectos concretos de seguridad y antisubversión, es el rol concreto de las Fuerzas Armadas contra la guerrilla. Dicha posición había sido expuesta oficialmente por el comandante general del Ejército, teniente general Leandro E. Anaya, con motivo de los mencionados atentados contra oficiales del arma. Básicamente la posición consiste en: a) Reafirmación del respeto a la legalidad constitucional; b) Preparación para la lucha antisubversiva; c) Cualquier acción en este sentido se llevará a cabo siguiendo las instrucciones precisas del gobierno, único depositario del poder político.

Las 62 dieron una declaración

BUENOS AIRES, 3 (Telam). — En una solicitada publicada hoy en varios matutinos locales, la mesa nacional de las 62 Organizaciones expresó su repudio por el asesinato del jefe de la Policía Federal Argentina, comisario general Alberto Villar, y el de su esposa, Elsa Marina Pérez de Villar.

Reafirman también su "apoyo, hasta las últimas instancias, al gobierno del pueblo y a la Sra. presidente de la Nación, rodeándola en esta batalla que se libra contra quienes están en la confabulación y que tienen como propósito sumir al país en el caos".

Señala que "las 62 Organizaciones, portavoz del sentir y el pensamiento de millones de trabajadores argentinos, quiere advertir que hechos como éstos no habrán de debilitar nuestro gobierno, ya que junto a él está la mayoría inmensa del pueblo dispuesto a defender la paz que necesita el país para hacer efectiva su reconstrucción.

"Hoy, el pueblo, integrado por los trabajadores, los empresarios, los profesionales y las Fuerzas Armadas, —agrega— está imbuido de un mismo objetivo que es el de eliminar para siempre la sedición apátrida que intenta devolvernos al sometimiento y a la dependencia.

"Ya la señalamos en otras oportunidades al referirnos al problema de la violencia en nuestro país donde, por un lado, está el pueblo rodeando a su gobierno, dispuesto a hacer realidad el mandato de Perón, entregado a la tremenda tarea de hacer la Argentina Potencia, en paz, sin odios ni enfrentamientos fratricidas", afirma el documento.

Se encuentra en estado de alerta la CGT chaqueña

Actitud asumida por el C. de Bioquímicos

RESISTENCIA, 3 (Télam). — El plenario de gremios de la CGT de esta provincia, declaró el estado de alerta "ante la actitud asumida por el Colegio Bioquímico del Chaco al desconocer los aranceles que fijó el laudo nacional para la atención de servicios mutuales".

El plenario de gremios contó con la asistencia del subsecretario de Salud Pública del Chaco, Dr. Alvarez Lottero, y funcionarios del área de Bienestar Social.

En una declaración emitida al término de la reunión la central obrera afirma que "la actitud asumida por el Colegio de Bioquímicos del Chaco, al suspender la atención de los servicios a las mutuales y obras sociales de los sindicatos, al negarse éstos a reconocer aranceles superiores a los establecidos en el laudo nacional, es una posición arbitraria y caprichosa de la entidad, violatoria del pacto social y atentatoria contra los intereses de la salud del pueblo trabajador".

La CGT, tras destacar que defenderá los intereses de los trabajadores, dispuso "solicitar la intervención del gobierno de la provincia para que dentro de los recaudos que establezcan las disposiciones legales vigentes, intime al Colegio de Bioquímicos del Chaco a respetar y acatar los aranceles y demás valores que para la actividad establece el laudo nacional, so pena de llegar al retiro de la personería jurídica en caso de negativa".

Por último la declaración solicita a las autoridades provinciales que "mientras subsista esta situación y a efectos de atender a la población trabajadora, se habiliten dependencias del hospital regional o laboratorio central".

La declaración establece el estado de alerta y faculta al secretariado para interiorizar del problema a los bloques legislativos de la Cámara de Diputados del Chaco.

Investigan el atentado contra Alberto Villar

BUENOS AIRES, 3 (NA). — Mientras prosiguen las intensas pesquisas para ubicar a los autores del atentado que costó la vida al jefe de policía, Alberto Villar, y su esposa Elsa Marina Pérez, trascendió que el dispositivo que provocó la explosión consistiría en una mecha fijada a la batería de arranque de la embarcación, que al entrar en combustión habría tardado unos quince minutos en [illegible] contacto con la carga y producir su detonación.

En medios allegados a la investigación se dijo que el explosivo habría sido colocado debajo de la batería y estaba ubicado cerca del asiento del piloto.

Las mismas fuentes añadieron que la pesquisa se orientaba hacia la individualización de cuatro presuntos pescadores que habrían estado acampados en las inmediaciones del lugar del hecho. Se pudo saber, al respecto, que en la orilla opuesta a la que embarcara el comisario general Villar, en un claro de la tupida vegetación se encontraron restos de comida, envases de bebidas, dos bolsas de dormir y un par de cañas de pescar.

El hallazgo sería investigado minuciosamente aunque no se descarta la posibilidad de que las personas que acamparon no tuvieran relación con el suceso, no obstante que esa zona es poco frecuentada por los excursionistas debido a lo agreste de su topografía.

Lo que llamó la atención de los expertos fue la forma burda y carente de toda utilidad con que estaban armadas las cañas que los presuntos pescadores abandonaron en lo que parece fue una rápida huida.

VERSION DE UN MATUTINO

Por su parte, el matutino "Crónica" de esta capital, abunda en detalles sobre la investigación del atentado. En su edición de hoy informa que las dos bolsas de dormir encontradas en la zona eran de color blanco, y las cañas de pescar estaban armadas rudimentariamente con boyas e hilos de nylon.

Agrega que hay, además, rastros de cuatro personas tales como restos de comida, tierra removida, cenizas y algunos desperdicios. "Aparentemente —conjetura el periódico— quienes estuvieron allí comieron asado y permanecieron de guardia toda la noche anterior al atentado. Se cree que, mientras dos dormían, los otros dos vigilaban".

La información añade que "no se descarta que exista una variante con respecto a la actividad que cumplían los desconocidos, pues se conjetura como posible que por lo menos uno de ellos haya actuado como brazo u hombre rana, y hubiese sido el encargado de colocar el explosivo bajo el casco de la nave de recreo del jefe policial".

Citando informaciones extraoficiales, emanadas [illegible] fuentes policiales, "Crónica" indica que el artefacto que provocó la explosión de la lancha contenía gran cantidad de gelamón, y que había sido accionada por control remoto.

"Sólo así se explica que la lancha no hubiese estallado al encender el contacto, sino cuando en ella se encontraban ambas víctimas, a unos 150 metros del embarcadero", acota el matutino.

Producido el estallido los 4 desconocidos, que aguardaban en las cercanías habrían huido de la zona en dos motocicletas dejando abandonadas sus pertenencias.

Apenas ocurrido el atentado fueron cerrados los caminos que conducen al sector mencionado del arroyo La Rosqueta y numerosas lanchas de la Prefectura patrullaron intensamente por el Delta del Paraná y sus afluentes, logrando detener a varias personas que están siendo investigadas en las dependencias [illegible].

El presidente Ford ha puesto fin a su gira

WASHINGTON, 3 (AFP). — El presidente norteamericano Gerald Ford volvió ayer sábado aquí luego de una gira de tres días de apoyo electoral a los candidatos republicanos en los Estados del oeste del país.

El jefe de la Casa Blanca hizo un alto en su última gira y visitó en Long Beach, California, al ex presidente Richard Nixon, hospitalizado desde su operación por una flebitis.

En casi todos sus discursos, Ford expuso ala amenaza de un congreso demócrata, que constituirá "un peligro para la paz y un obstáculo en la lucha contra la inflación".

Según los observadores, las próximas elecciones darán una amplia victoria al Partido Demócrata.

El gobernador del Chaco repudió el asesinato de Villar

RESISTENCIA, 3 (Télam). — El gobernador del Chaco, Deolindo Felipe Bittel, envió un telegrama al ministro del Interior Alberto Rocamora, donde repudia el asesinato del jefe de la Policía Federal, comisario general Alberto Villar y su esposa.

En el despacho el gobernador Bittel afirma que "ante el crimen que de nuevo conmueve a los argentinos, hago llegar a vuestra excelencia la seguridad absoluta de que nada ni nadie podrá detenernos en la patriótica tarea de construir en paz la Argentina Potencia que el teniente general Juan Domingo Perón modelara para todos sus habitantes".

Por último afirma "le ruego haga presente a los familiares de las víctimas, jefes, oficiales, suboficiales y tropa de la Policía Federal junto a nuestro dolor, la solidaridad del pueblo del Chaco en la lucha contra los enemigos de la patria".

Negociación greco-turca

NACIONES UNIDAS (Nva. York), 3 (UPI). — Las primeras conversaciones cara a cara entre Grecia y Turquía desde la reciente guerra de Chipre fueron mantenidas aquí por los ministros de Relaciones Exteriores de esos países, informaron diplomáticos griegos y turcos.

Los diplomáticos dijeron que los ministros Turan Gunes, de Turquía, y Dimitre Bitsios, de Grecia, que asistieron al debate sobre Chipre que finalizó anoche, mantuvieron dos reuniones.

Bitsios regresó a Atenas después del segundo encuentro con Gunes. Se informó que no quedó programado otro encuentro entre representantes de los dos países y revelaron escasos detalles de lo conversado por los ministros.

La primera reunión se desarrolló el jueves cuando ambos ministros se encontraron en la antesala de la asamblea general. A pedido de Gunes, ambos volvieron a reunirse el viernes, dijeron los diplomáticos.

Una fuente dijo que Bitsios aclaró que no podía sostener conversaciones substantivas a causa de que la política de su país era que la búsqueda de una solución para la crisis de Chipre debía quedar en manos de los líderes de las comunidades chipriotas y turcas de la isla.

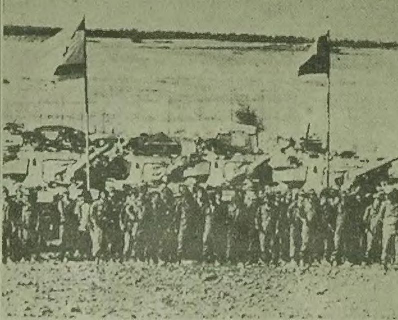
La circunstancia de que Grecia esta atravesando una campaña electoral fue también mencionada como razón para no discutir por el momento cuestiones substanciales, agregó la fuente.

Los contactos entre Grecia y Turquía fueron revelados después que la asamblea general recomendó el retiro de todas las tropas extranjeras de Chipre.

La invasión de Chipre por los turcos se produjo después de un golpe de estado que derrocó al presidente chipriota arzobispo Makarios.

La resolución de la asamblea, aprobada sin oposición por 117 votos, constituyó un compromiso aceptable tanto para los griegos como para los turcos.

La resolución también recomendó la continuación de las conversaciones entre las comunidades turcochipriotas y grecochipriota para buscar una solución.



(Radiofoto UPI)

Tropas y tanques israelíes en una zona de las colinas ocupada de Golan, vecinas a Siria

Egipto reiteró hoy un pedido a la ONU

Es para que la organización mundial retire su cuartel general de Ismailía, en la zona del canal de Suez.- Motivos de la exigencia

TEL AVIV, 3 (ANSA). — Con una decisión que podría tener serias consecuencias sobre el futuro de las negociaciones entre Israel y Egipto, el gobierno de El Cairo pidió que las Naciones Unidas retiren de Ismailía en el canal de Suez, el cuartel general de sus fuerzas de emergencia al que se le confía la supervisión del cese del fuego y el respeto del acuerdo firmado en enero por la separación de las fuerzas en el Sinaí.

La noticia, publicada hoy con relieve por dos de los principales diarios israelíes el "Jerusalén Post" y "El Maariv", fue confirmada por el Comando de la ONU en Jerusalén según escriben los dos diarios, la petición egipcia habría sido motivada oficialmente con el hecho que la dirección del canal, cuya reapertura al tráfico está prevista para el año que viene, necesitaría para sus fines los edificios en los que actualmente está instalado el cuartel general de las Naciones Unidas.

El comando de la ONU en Jerusalén precisó a su vez que la petición egipcia data de hace dos meses pero que hasta ahora fue rechazada en espera de que los egipcios pongan a disposición del cuartel general otros edificios en Ismailía.

Según El Cairo, el comando de la ONU tendría que trasladarse a otro lugar en la misma capital egipcia o a otra localidad en los territorios ocupados por Israel.

La decisión palestina

BEIRUT, 3 (UPI). — El movimiento guerrillero palestino tendrá su primer gobierno en el exilio antes de fin de mes, dice hoy el "Al Anwar", de esta ciudad. Cita fuentes bien informadas en la Organización de Liberación Palestina (OLP) como base de su información.

"Parece que la fecha para la proclamación del gobierno [illegible]sional de Palestina está [illegible] cerca", dice el diario.

"La fecha podría ser después de cualquiera resolución que sobre Palestina tome la asamblea general de las Naciones Unidas" añade "Al Anwar" dice que la formación del propuesto gobierno puede requerir una sesión extraordinaria del Consejo Nacional Palestino (parlamento) y lo realizaría el Comité Ejecutivo de lo OLP.

Agrega que el Consejo Central palestino, que incluye integrantes del Comité Ejecutivo la OLP y del Consejo Nacional, podrían encargarse del asunto.

"Al anwar" dice que existen dos tendencias dentro de la directiva de la organización guerrillera. Una pide la formación del propuesto gobierno por elementos que no pertenezcan al Comité Ejecutivo de la OLP; la segunda se inclina por un gobierno integrado por todos los comités afiliados con la organización.

El periódico señala que la idea que prevalece entre los líderes palestinos es la formación de un gobierno provisional con representantes de los principales grupos guerrilleros palestinos. Añade que El Cairo podría ser elegido como la sede del gobierno propuesto. El periódico de Beirut "An Nahar", por su parte, indicó ayer una versión similar y señaló que el Comité Ejecutivo de la OLP realizaría esta semana una serie de reuniones presididas por el jefe guerrillero Yasser Arafat en Damasco para discutir el tema.

(Radiofoto UPI)

Los embajadores griego Denis Carayanis (derecha) y chipriota Spyros Kyprianou, exponen ante las Naciones Unidas la situación existente en la isla de Chipre

Voraz incendio en Seúl: 80 muertos

SEUL, 3 (UPI). — Un incendio en los pisos superiores de un edificio de siete pisos de esta capital produjo la muerte de por lo menos 80 personas y heridas a varias decenas, dijo la policía.

Añadió que la mayoría de las víctimas se encontraban bailando en un club nocturno en el edificio, que cuenta con varias oficinas comerciales y tiendas desde el primero al cuarto piso, y de departamentos en el quinto.

Un vocero policial dijo que la mayoría de las víctimas fatales sufrieron quemaduras tales que los cuerpos no pudieron ser identificados de inmediato. Agregó que unas 40 personas sufrieron heridas de diversa gravedad. El incendio comenzó esta mañana en el edificio Daewang, en un sector al este de Seúl. El siniestro se originó en el sexto piso, que contenía oficinas y un cabaret.

Según el vocero policial, tomó más de tres horas a los bomberos dominar las llamas.

Chung Sang-hun, de 25 años —quien se encontraba en el club nocturno, pero escapó ileso—, dijo que había salido del lugar para respirar un poco de aire fresco poco antes del comienzo del incendio. Añadió que uno de sus amigos, el gerente del local, y algunos parroquianos, se encontraban con él en esos momentos.

"Era sábado en la noche y el lugar se encontraba bastante concurrido. Cerca de 200 personas se encontraban bailando", dijo Chung.

"Me encontraba fuera del club cuando vi humo y llamas que surgían del interior de un cuarto del hotel que se encuentra a la izquierda del club", expresó.

A pesar de la tragedia, el edificio no aparecía seriamente dañado, aunque había una docena de ventanas rotas y varios lugares carbonizados a partir del quinto piso.

El vocero policial dijo que aún no se han determinado las causas del siniestro.

Divergencias izquierdistas hay en Portugal

LISBOA, 3 (AFP). — La división de la izquierda portuguesa se acentuó con la publicación por el Partido Socialista de un comunicado en el que critica al Partido Comunista.

La causa de la querella es la transformación en partido político y el anuncio de presentación de candidatos del Movimiento Democrático Portugués (MDP), —ex comité democrático electoral—, única formación de oposición tolerada por el depuesto régimen salazarista del Dr. Marcelo Caetano, donde se habían reagrupado todas o casi todas las fuerzas de izquierda durante la campaña electoral legislativa de 1973.

Tras el golpe de salvación nacional del 25 de abril último, se autorizaron los partidos políticos y, según los socialistas, el comité perdió su razón de ser. Pero fuerzas independientes —liberales, comunistas disidentes, extrema izquierda, católicos progresistas— lo convirtieron en movimiento democrático portugués y los comunistas decidieron mantener aparte de sus militantes dentro del transformado comité.

La polémica entre los dos partidos principales de izquierda, ambos representados en el gobierno civil provisional del coronel Vasco Gonzálvez, arreció poco a poco. Según los socialistas, el secretario general comunista, Alvaro Cunhal, y sus colaboradores, se servían del MDP para la reabsorción de extremistas y progresistas independientes.

Sin embargo, la preocupación unitaria había predominado y Mario Soares, canciller y secretario general socialista, no quiso entablar una discusión abierta con sus "compañeros comunistas".

Esa táctica cambió desde que el Movimiento Democrático anunció que presentaría sus propios candidatos en las elecciones legislativas de marzo próximo, las primeras previstamente libres desde hace medio siglo en Portugal.

Según la reciente ley electoral, para presentar candidatos electorales es preciso que cada movimiento o asociación postulante sea un partido político o una coalición de partidos.

Se encuentra en Rumania el Sr. Kissinger

BUCAREST, 3 (UPI). — El secretario de Estado norteamericano, Henry A. Kissinger, llegó hoy para una visita oficial de un día a Rumania.

Kissinger anunció hoy que iniciará la semana próxima una nueva gira por el Medio Oriente para sondear las perspectivas de una solución pacífica al conflicto árabe-israelí.

Kissinger precisó que partiría hacia El Cairo el martes después de pronunciar su mensaje ante la Conferencia mundial de la Alimentación en Roma, y visitará luego Riyadh, Amman, Damasco y Jerusalén.

La Unión y el caso de Cuba

WASHINGTON, 3 (Latin). — De acuerdo con un informe confidencial entregado en agosto último a Henry Kissinger por una comisión del Departamento de Estado encargada de estudiar la política norteamericana con respecto a Cuba, los Estados Unidos deben concluir el bloqueo económico que durante 14 años impusieron a la isla del Caribe.

El documento, obtenido ayer en esta ciudad por la agencia Latin, señala que "el gobierno cubano ha dicho que el comienzo de relaciones más normales con los Estados Unidos será posible una vez que sea levantado el bloqueo", y se estima que contiene las bases del criterio que los Estados Unidos sostendrán en la conferencia de cancilleres de Quito, anunciada para el 8 del corriente.

Según fuentes diplomáticas norteamericanas, el secretario de Estado, Henry Kissinger, prometió no revelar la actitud de los Estados Unidos hasta el último momento de esa reunión internacional, y el Departamento de Estado ha mantenido hasta ahora total hermetismo sobre la posición que el gobierno adoptará ante la iniciativa de Costa Rica, Colombia y Venezuela, que se pronunciaron por el desbloqueo.

El informe secreto de la comisión fue elaborado por pedido de Kissinger, a quien se le entregó a fines de agosto, después de una labor de la que participó, entre otros, William D. Rogers, nuevo subsecretario de Estado para Asuntos Interamericanos.

URUGUAY ESTA GESTIONANDO MAS CREDITOS

MONTEVIDEO, 3 (EFE) — Uruguay gestiona créditos del Fondo Monetario y del Banco Mundial por un total de 20[illegible] millones de dólares.

El ministro de Economía Vegh Villegas informó a la prensa que el déficit de la balanza de pagos uruguaya puede estimarse en [illegible] millones de dólares [illegible] conjunto de los años 1974 y 1975.

Para enjugar dicho déficit Vegh Villegas realizó gestiones en Estados Unidos para obtener un crédito "stand-by" en el Fondo Monetario y para un crédito programa en el Banco Mundial por el total aludido. De esa manera se podrían cubrir dos terceras partes del déficit.

Vegh Villegas, se mostró optimista en cuanto al resultado de las negociaciones, las que —a su criterio— culminarán a comienzos de 1975.

Continúa siendo delicado el estado de R. Nixon

LONG BEACH, 3 (Reuter) — El ex presidente Richard Nixon sigue hoy en la lista de pacientes en peligro, mientras sus médicos procuran un equilibrio entre los trastornos planteados por una eventual nuevo hemorragia interna y por un nuevo coágulo.

[illegible] Long Beach Memorial Hospital, donde el ex jefe de Estado de 61 años se encuentra en estado crítico desde el martes, señaló [illegible] signos de mejoría.

"Hay algunos signos alentadores de progreso, pero hasta que la lista de peligro haya pasado seguirá en la lista de casos críticos", dijo Normal Nager, vocero del hospital.

Un signo de este tipo es que Nixon ha reanudado la [illegible] después de haber sido alimentado a través de sondas desde que tuvo la operación del martes para bloquear un coágulo sanguíneo en su pierna [illegible] se alimentó con gelatinas y caldos.

"Pravda" alude a la próxima reunión de Ford con Brezhnev

MOSCU, 3 (UPI). — L[illegible] Estados Unidos, Gerald Ford y el secretario general del Partido Comunista, Leonid Brezhnev, es "un significativo paso hacia el desarrollo de una cooperación internacional pacífica", dice hoy el órgano del Partido Comunista "Pravda".

Ford y Brezhnev se reunirán el 23 y 24 de este mes en el área de Vladivostok, en la [illegible] Soviética.

Señala "Pravda": "La vida ha demostrado que la práctica establecida de consultas regulares entre los dos países se justifica plenamente.

"Existen bastante complejos y no resueltos problemas [illegible] tablecido claramente que, da[illegible]".

"Pravda" dice que la Unión Soviética recibió con comprensión la declaración de Ford de que las recientes conversaciones entre Brezhnev y el secretario de Estado norteamericano, Henry Kissinger, habían sido constructivas.

A la espera de la quinta guerra

Por Osiris Troiani

A primera vista, la paz se ha vuelto inaccesible, una vez más, en el Medio Oriente. Para decirlo más claramente, la quinta guerra árabe-israelí parece inevitable.

A instancias de los jefes de Estados árabes reunidos en Rabat, Marruecos, el rey Hussein renunció a sus derechos sobre Cisjordania, un territorio anexado por su abuelo Abdallah en 1951. Abdallah, el emir hachemita que cooperó con el famoso Lawrence de Arabia en la lucha contra los turcos durante y después de la segunda Guerra Mundial, fue premiado por el gobierno inglés con el emirato de Transjordania, un desierto apenas habitado por los beduinos y sus camellos. La anexión le permitió crear el reino de Jordania.

Los cisjordanos son palestinos, como los israelíes. Palestina es el nombre del país sobre el cual Gran Bretaña ejerció entre 1918 y 1948 un mandato otorgado por la Sociedad de las Naciones. La potencia mandataria se obligaba a velar por la integridad del país y conducirlo a la independencia. Sin embargo, un canciller inglés de linaje hebreo, lord Balfour, prometió crear "un hogar nacional" para el pueblo judío, y treinta años más tarde las Naciones Unidas acordaron, para ello, la participación de Palestina. En la guerra de 1948 nació el Estado de Israel y los árabes, en vez de emancipar el resto del país, consintieron que Abdallah se lo apropiase, sin justificación alguna.

Desde entonces, la antigua Transjordania se industrializó relativamente y absorbió a una masa de inmigrantes palestinos que hoy constituye la mayoría de la población. El parlamento de Amman concede a los palestinos la mitad de los escaños; a menudo, el primer ministro de Hussein fue palestino. Pero Cisjordania sigue siendo, esencialmente, un país agrícola mucho más atrasado, y después de la guerra de 1967 fue ocupado por Israel.

En la de 1973, prácticamente Hussein permaneció neutral: con ello ha perdido todo derecho moral sobre la conquista de su abuelo. La población árabe de Cisjordania ha preferido seguir las inspiraciones de Yasser Arafat, un caudillo palestino nacido incidentalmente en Egipto. La resistencia contra la ocupación israelí está muy dividida, pero en los últimos años confluyó en la formación de la OLP (Organización para la Liberación de Palestina), dirigida por Arafat.

La paciencia de Gromyko

En la conferencia de Rabat, Hussein, presionado por sus pares, otorgó a la OLP el derecho a representar al pueblo palestino y formar un nuevo Estado ribereño del Jordán, como el suyo propio y como Israel. A cambio de ello, la OLP, que pretendía asistir a la conferencia de paz ginebrina (cuyos presidentes son Henry Kissinger y Andrei Gromyko), acepta que sus representantes concurran como miembros de la delegación jordana.

Este laborioso acuerdo refleja la posición de tres personajes del mundo árabe: el rey Hassan de Marruecos, anfitrión de la conferencia, y los presidentes egipcio y sirio, Anwar Sadat y Hafez Assad.

A su vez, la coincidencia entre los dos últimos se logró, probablemente, gracias a la tenaz y sigilosa diplomacia de Gromyko. El actual gobierno sirio es claramente pro soviético, y el egipcio, después de haber buscado los favores de Washington, en las últimas semanas ha vuelto nuevamente sus miradas hacia Moscú.

Los rusos han acallado a los grupos extremistas de la resistencia palestina y ahora tratan "de Estado a Estado" con la OLP, la cual, por otra parte, obtuvo la aquiescencia casi unánime de las Naciones Unidas para que Arafat hable ante la Asamblea General, en la primera semana de noviembre, como representante del pueblo palestino. Los Estados Unidos e Israel no han podido evitarlo.

Hussein sucumbió ante el hostigamiento de todo el mundo árabe y ante el fortalecimiento de la OLP, tanto en el plano interno como en el internacional.

El retorno de Kissinger

Pero la situación es ahora más embrollada que nunca. Israel, que siempre quiso tratar con Hussein, ya no puede hacerlo, porque él cedió sus derechos sobre Cisjordania, y tampoco con la OLP, a la que considera una banda de asesinos.

El gobierno de Amman ha dicho que no asistirá a la conferencia de Ginebra: en otros términos, que iría la OLP, bajo bandera jordana.

Simultáneamente, cuatro grupos de comandos palestinos han denunciado la política de Arafat como "capitulacionista", y el gobierno iraquí exhorta al jefe palestino a no negociar con Estados Unidos ni con Israel, porque la independencia de su país sólo podría lograrse por la fuerza.

Henry Kissinger volverá una vez más al Medio Oriente esta semana. Es improbable que sea bien recibido en ninguna parte: menos que en ninguna otra, en Israel, donde se teme que su política pacificadora conduzca a una nueva guerra.

La visita de Schmidt a Moscú. — El canciller de Alemania Occidental, Hemult Schmidt (izquierda) es saludado por el secretario general del Partido Comunista soviético Leonid Brezhnev, en la capital soviética. A la derecha se halla el primer ministro ruso Alexei Kosigyn. (Radiofoto UPI)

Hay peligro de recesión en E. U.

NUEVA YORK, 3 (UPI).— ...s economistas advirtieron ...semana que finalizó que o ...r de la recesión está por ...ar, en momentos en que el ...partamento Federal de ...abajo informaba que otras ...000 personas se habían ...dado sin empleo durante ...mes de octubre, lo que ele... al 6 por ciento el total ...desocupados de la Nación. ...n Nueva York, uno de los ...ctores del Banco Manu... Hanover Trust Com... y dijo que en los tiempos ...entes el malestar en los ...ocios se ha registrado ...ente durante once meses ...o promedio, mientras ...s economistas apuntaban ...no existen muchas espe...as de que las cosas me... en los dos próximos tri...tres.

...l mismo tiempo seguían ...despidos de trabajadores, ...que se decía que con ca...ter temporal, las ganancias ...las fábricas de automóvi... disminuían, la producti...ad del trabajador bajaba ...el tercer trimestre a ra... del 3 por ciento anual, ...de los mayores bancos ...país abogaba por la res...ción del crédito y los in... barométricos del gobier... declinaban en un 2,5 por ...to en setiembre.

...demás, si bien las gran... cadenas de tiendas mos... cierto aumento en sus ...as, este no era suficien... para contrarrestar la tasa ...inflación reinante.

...Si bien el "Wall Street ...nal" mostraba un aumen... del 29 por ciento en las ...idades de ciertas empre... el mismo tiempo señala... que ello obedecía a los pre... inflados de sus existen... en inventario.

...o cierto es que el total [illegible] las ganancias ...os tres grandes fabrican... de automóviles del país ...la Ford, General Motors ...Chrysler— acusaba una ...inación de más de 20 ...nes de dólares durante ...tercer trimestre, la que co... dichas ganancias por ...ajo del nivel de los 1.000 ...nes de dólares, por pri... vez en siete años. Las ...ancias de General Motors ...reducían en un 94 por ...to y las de Ford en un ... por ciento, a la vez que ...roducción de automóviles ...nte este mes se estimaba ...ior en un 19 por ciento ... de hace un año. La pre... más pesimista fue he... por un economista en un ...mo que pronunció en ...hington, al decir que se ...craban" las perspectivas de ...onomía y la "locura" de... el Congreso empeñado ...nte en aumentar los gas... cada día más.

...a de Nueva York

...ro la Bolsa de Nueva York ...tuvo un repunte alcista, ...tras los grandes bancos ...nuaban reduciendo su ti... de interés básico para prés... a grandes empresas. El ...National City Bank de ...va York, lo redujo del 11 ...% por ciento anual.

...s economistas señalaban ...la firmeza de la Bolsa po... atribuirse al hecho de ...Wall Street considera que ...ituación energética está ...ando y que los precios ...petróleo habrán de bajar, ...que sería una esperanza ...adora.

Los precios de numerosos productos comenzaron a bajar, pero el alza sensacional que se ha experimentado en los precios del azúcar ha determinado una investigación de parte del gobierno, con el fin de determinar si las refinerías no están obteniendo ganancias excesivas.

Sin embargo, el presidente del Bank of America de California, el más grande del país, A. W. Clausen, manifestó que, a pesar de los reveses que se han registrado, la economía del país, en su opinión, no se está encaminando hacia una situación incontrolable.

Entre las noticias más alentadoras figura la de que el déficit de la balanza comercial de Estados Unidos fuera solamente de 233 millones de dólares en setiembre, después de que en agosto dicho déficit subiera a 1.130 millones; la de la próxima apertura del canal de Suez; el que parece que se evitará la huelga de mineros del carbón; y el hecho de que la Pan American World Airways haya logrado recibir un crédito continuo por 125 millones de dólares de parte de un grupo de grandes bancos.

La International Harvester Company anunció haber firmado un contrato con Irán para suministrarle tractores y grandes camiones, a la vez que recibía de la Unión Soviética pedidos por valor de 100 millones de dólares por maquinaria de construcción.

La SIP hizo un pedido a Ford en el caso de Chile

MIAMI, 3 (UPI) — La Sociedad Interamericana de Prensa (SIP) solicitó al presidente Gerald Ford que identifique a los diarios chilenos que supuestamente recibieron ayuda financiera del Servicio Central de Inteligencia (CIA), durante el régimen del presidente marxista Salvador Allende.

En un telegrama enviado a Ford, el presidente de la SIP, Julio de Mesquita Neto, director del diario brasileño "O Estado" de Sao Paulo, dijo que la información era necesaria para que "quede limpio el buen nombre de periódicos inocentes".

"La Sociedad Interamericana de Prensa, en su reciente 30a. reunión anual, en Caracas, examinó su declaración de la CIA realizó acciones para 'ayudar y asistir a la preservación de periódicos de oposición y medios electrónicos' en Chile durante el régimen de Allende", dijo Mesquita Neto en el telegrama a Ford.

"Esta declaración ha arrojado una sombra sobre la prensa chilena en general. La asamblea general de la SIP, por lo tanto, adoptó una resolución instruyéndome que, como presidente, solicite los nombres de los periódicos que recibieron asistencia financiera del gobierno de Estados Unidos. Esperamos que usted proporcionará esta información, de manera que quede limpio el buen nombre de periódicos inocentes".

Dijo un dictamen en Chile la Corte S. de Justicia

SANTIAGO (Chile), 3 (AFP) — La Corte Suprema de Justicia reiteró que los tribunales civiles carecen de atribuciones para modificar las sentencias dictadas en el país por los juzgados militares, se supo aquí de buena fuente.

Un dictamen en tal sentido fue emitido por el más alto tribunal que imparte justicia en Chile, luego de rechazar seis recursos de reposición en sentencias que afectan a igual número de izquierdistas condenados a penas de presidio que van de 5 a 15 años.

Una fuente judicial indicó que los recursos fueron interpuestos contra dictámenes emitidos por el juez de aviación general José Berdichewsky luego que un consejo de guerra procesó a 67 ex uniformados y civiles a mediados del presente año.

Según la resolución de la corte suprema, los tribunales militares que funcionan en el país como "en tiempo de guerra después del 11 de setiembre de 1974, tienen "amplias facultades" para emitir sus fallos de "acuerdo a normas del código de justicia militar".

La corte suprema había emitido un dictamen similar a mediados de noviembre de 1973, a raíz de recursos de amparo presentados por abogados de varios procesados por la justicia militar.

Apoyo a una reunión petrolera solicitó el presidente de Argelia

ARGEL, 3 (UPI) — El presidente argelino Houari Boumedienne solicitó a los líderes árabes que asisten a la celebración del 20º aniversario del inicio de la sublevación de Argel contra Francia, que apoyen una reunión especial de los países productores de petróleo que propuso para fin de mes.

El presidente, refiriéndose a los planes a largo plazo de su país para enfrentarse al bloque occidental de naciones consumidoras, dijo que contempla "una nueva iniciativa en el debate del problema de la energía, y que ella deberá producirse en los más altos niveles en una reunión en la cumbre de los países productores de petróleo".

Fuentes diplomáticas árabes dicen que Boumedienne quiere celebrar esta reunión en Argel y reunir a todos los países integrantes de la Organización de Exportadores de Petróleo (OPEP) para que establezcan un programa comprensivo de producción, embarques y niveles de precios. Según dicen él cree que los países productores deben tener no solamente una política de precios a corto plazo sino además un programa completo que debe considerar al petróleo como algo más que un producto de venta diaria.

Las fuentes dicen que Boumedienne ha recibido la aprobación tentativa para la reunión de algunos líderes árabes, entre ellos el rey Feisal de Arabia Saudita, a quien le hizo lo que se anunció hoy como "una visita de cortesía" en los alojamientos del rey en esta ciudad. Argelia necesita un programa a largo plazo con precios estables para los productos del petróleo debido a las grandes inversiones que Boumedienne espera que conviertan a su país en una gran potencia industrial dentro de los próximos 20 años.

Boumedienne declaró recientemente en una entrevista en un periódico de Egipto que desde la guerra de octubre contra Israel "los árabes han adquirido un valor en el mundo y eso se lo debemos al soldado árabe y al petróleo. Es la primera vez que el mundo civilizado ha reconocido que su destino está ligado a los árabes".

Además de Feisal, entre las más de 100 delegaciones y gobernantes que concurrieron a las jubilosas celebraciones se cuentan los presidentes de Egipto, Anwar Sadat; de Siria, Hafez Assad; de Túnez, Habib Bourguiba; el jeque Zaid Ben Zoltan, de los Emiratos Árabes Unidos y el líder de la Organización pro Liberación de Palestina (OLP) Yasser Arafat.

La celebración en todo el país conmemoró el Día de Todos los Santos de 1954 cuando los guerrilleros árabes lanzaron la primera ola de ataques contra los colonizadores franceses que gobernaban el país.

La posición de la UCR se ratificó

BUENOS AIRES, 3 (NA). — "El país quiere la paz y quiere el cambio dinámico de la transformación para el bienestar de todos y por una mejor distribución de la riqueza social", dijo el presidente del Comité Nacional de la Unión Cívica Radical, Dr. Ricardo Balbín, durante el congreso de legisladores nacionales y provinciales de ese partido.

Los parlamentarios de la UCR, reunidos en la Casa Radical, adoptaron, entre otras resoluciones, la de "realizar una amplia defensa de las autonomías provinciales y el reclamo por la convocatoria a elecciones en las provincias intervenidas".

Con la presidencia de Balbín y de los titulares de los bloques nacionales de diputados y senadores, Antonio Tróccoli y Carlos Perette, deliberaron cincuenta y dos legisladores representantes de las provincias de Santa Cruz, Catamarca, Misiones, Buenos Aires, Santiago del Estero, San Juan, San Luis, Entre Ríos, Chaco, Córdoba, La Pampa, Chubut, Salta, La Rioja, Mendoza, Río Negro, La Pampa, Neuquén, Tucumán, Jujuy, Corrientes, Santa Fe y de la capital federal.

Palabras del Dr. Balbín

El primer orador fue Balbín, quien expresó: "La hora obliga a que cada argentino sepa cumplir con sus compromisos con la patria, la que no admite deserciones ni fallecimientos".

Puso de manifiesto la "posición afirmativa de la Unión Cívica Radical y su decisión de realizar una amplia movilización popular en todo el país para predicar sus ideas de pacificación y de creación de las soluciones profundas de los grandes problemas argentinos".

"Nosotros nos guiamos —agregó— por las coincidencias programáticas y reclamamos su cumplimiento de todos los sectores gubernamentales en las distintas órbitas del quehacer nacional".

El Dr. Balbín también dijo que "el país quiere la paz y quiere el cambio dinámico de la transformación para el bienestar de todos y por una mejor distribución de la riqueza social".

De Perette y Tróccoli

Posteriormente, Perette manifestó que la UCR "jamás comprometió un solo segundo el destino de la paz nacional, ni enajenó nunca su autonomía, su individualidad ni su independencia ideológica".

Por su parte, Tróccoli puso énfasis en la necesidad de afianzar el contenido programático de la UCR y "su ubicación en el modelo de progreso social que necesita el país para lograr las grandes metas de la emancipación y la dignidad humana".

Ambos legisladores se refirieron, además, al plan elaborado para promover una intensa acción legislativa coordinada en toda la República.

Luego, los legisladores provinciales se refirieron a la situación en cada provincia, explicando los problemas que son necesarios resolver. Se señalaron críticas a las distintas gestiones gubernativas y a "los aportes prestados por los parlamentarios de la UCR en beneficio de los pueblos que representan".

Tras aprobarse la mecánica que se seguirá para articular la coordinación legislativa en el orden nacional, provincial y municipal, se resolvió proseguir "la función opositora con sentido creador, con total independencia y con vigorosa afirmación de las postulaciones programáticas de la UCR".

Además se ratificó "la acción constante del radicalismo en defensa del proceso institucional argentino y por la vigencia plena de la soberanía popular".

La violencia

También se analizó en profundidad el problema de la violencia y se la condenó "en todas sus formas con la creación de mecanismos necesarios que hacen a la defensa del sosiego espiritual del país, liberado del terror, la subversión y la guerrilla, cualquiera sea su origen".

Se juzgó, asimismo, el problema de los medios masivos de comunicación, como radio y televisión, para los que se exigió liberarlos "de todo monopolio abusivo y de todo uso de dominación absorbente".

Se consideró el papel de la universidad en este momento y se hizo "el estudio de la entidad educativa, de la entidad productiva y la entidad agraria en armónica relación con un intenso proceso industrial, al igual que el análisis de los más afligentes problemas sociales".

Además, se dispuso la organización de una "gran asamblea legislativa nacional de la UCR", de legisladores nacionales, provinciales y representantes municipales, como así también la concreción de giras por todo el país y la planificación de reuniones regionales.

Por último, Balbín explicó los alcances de las reuniones realizadas por la presidente, Sra. María Estela Martínez de Perón.

Se reanudarán las actividades en otra facultad de Bs. As.

BUENOS AIRES, 3 (Télam) — El delegado interventor en la Facultad de Agronomía de la Universidad Nacional de Buenos Aires, Alberto Pérez, dio anoche a publicidad un comunicado de prensa por el cual anuncia que en esa casa de estudios se reanudarán mañana las actividades docentes en las cátedras de primer año a quinto, dentro de los horarios habituales.

Quedan exceptuadas de esa disposición las cátedras del curso de Introducción a las Ciencias Agrarias, sobre cuya reanudación se informará oportunamente, y las cátedras que no se encuentran en condiciones de desarrollar sus actividades docentes "por estar en trámite su normalización", siendo de señalar que estas últimas comenzarán a funcionar tan pronto se regularice su situación.

Gran afluencia de turistas en Mar del Plata

MAR DEL PLATA, 3 (Télam). — Unas setenta mil personas han llegado a este balneario en las últimas 48 horas, según datos obtenidos en los destacamentos de Policía Caminera y en las empresas de ómnibus, de trenes y de líneas aéreas.

La ciudad se halla como en las mejores jornadas de la temporada estival. La totalidad de los hoteles han visto colmada su capacidad, razón por la cual la Dirección Municipal de Turismo debió formular urgentes llamados a las casas de familia que dispusieran de comodidades para alojar a los visitantes que llegaron sin efectuar la reserva previa de alojamiento.

Las casas de comida registran largas colas de turistas y muchas de ellas agotan sus mercaderías debiendo rechazar público.

El tránsito observa las dificultades propias de la temporada y las playas de estacionamiento se hallan abarrotadas de automóviles.

Actividad en los casinos

Por otra parte, una intensa afluencia de público se registró en las salas de entretenimientos de los casinos marplatenses, informó la gerencia general de la repartición.

En el central se registró el ingreso de 11.281 personas, las que jugaron por valor de 13.590.602 pesos, obteniendo la banca una utilidad del orden de los 2.397.193 pesos.

En el anexo dos del Hotel Provincial, 792 apostadores originaron un movimiento de fichas que alcanzó 1.495.230 pesos y el beneficio para la repartición fue de 84.119 pesos.

Continuaron los paros progresivos en el transporte

ROSARIO, 3. — Prosiguieron en esta ciudad los paros progresivos en los servicios de transporte urbano de pasajeros, dispuestos por los trabajadores de ese sector como repudio a lo que califican como "vaciamiento de empresas", por parte de las concesionarias del servicio.

La medida resuelta por los conductores nucleados en la Unión Tranviarios Automotor (UTA), fue adoptada el viernes último, se cumplió en la víspera y continuó en la fecha en los horarios de 9 a 12 y 17 a 20, según se informó en fuentes gremiales.

La decisión fue objetada en la víspera por el intendente local, Rodolfo Ruggeri, quien expresó que si bien estos paros "no son contra los poderes públicos, perjudican fundamentalmente a la población que es a la que se debe amparar y solucionar dificultades".

El jefe de la comuna de esta ciudad exhortó a los trabajadores a deponer su actitud, al tiempo que señaló que en todos los niveles oficiales existía preocupación para solucionar el problema.

Ruggeri afirmó que este tipo de acciones "da pie a que elementos que no están precisamente con la reconstrucción nacional, aprovechen la coyuntura".

También ayer, la Regional Rosario de la CGT hizo conocer su posición sobre este tema. Mediante un comunicado se manifiesta que "nuevamente nos encontramos ante los ya tristes vaciamientos de [illegible] hecho al país por parte de los malos empresarios".

El comunicado hacía conocer su coincidente posición con los trabajadores de UTA repudiando la enajenación de unidades de transporte y exhortaba además a las autoridades competentes a "resolver cuanto antes esta difícil situación".

Por su parte, la voz empresaria, hecha pública por la CETUP, cámara que agrupa a los concesionarios del transporte urbano de pasajeros enfatizaba su desvinculación con estos hechos.

La CETUP "no avala la actitud asumida por aquellos empresarios que han preferido abandonar la actividad" se decía.

Las cosechas mundiales de trigo merman

BUENOS AIRES, 3 (Télam). — Un informe distribuido por la embajada de Estados Unidos en esta capital señala que el Departamento de Agricultura de ese país destaca que las cosechas mundiales de trigo y cereales forrajeros de la temporada 1974-75, que comenzaron el primero de julio, serán insuficientes para satisfacer las demandas de consumo. Se agrega que ese descenso de la producción fue atribuido a la reducción notable de la cosecha de cereales forrajeros en la Unión Soviética.

La cosecha soviética, en contraste con las previsiones originales, no pasará de 200 millones de toneladas.

Según algunas estimaciones, inclusive podrá reducirse a 190 millones de toneladas.

La caída de la producción mundial prevista para el período 1974-75 implicará una nueva reducción de las reservas mundiales.

Las últimas previsiones de cosechas y consumos mundiales, divulgadas por el Departamento de Agricultura, son las siguientes:

Trigo: cosecha mundial prevista de 351,7 millones de toneladas (351,6 según la previsión del mes anterior). Consumo de 358,8 millones de toneladas (contra 355 millones del mes pasado).

Cereales forrajeros: 564,3 millones de toneladas, según la última previsión (581,3 millones en la estimación anterior). Consumo 578,5 millones de toneladas (588,7 millones hace un mes). Reservas: 37,8 millones de toneladas.

Los expertos norteamericanos estimaron, por lo demás, que durante la temporada 1974-75 los soviéticos comprarán hasta tres millones de toneladas de trigo y 2,5 millones de cereales forrajeros en el mercado mundial.

También indicaron que la India, que ya preveía comprar cuatro millones de toneladas de cereales durante ese período, podrá elevar sus ofertas según las cantidades disponibles.

Para Europa Occidental, las previsiones de importaciones de cereales forrajeros son actualmente evaluadas en 26,2 millones de toneladas contra 23 millones de toneladas estimadas hace un mes.

En contraste, las previsiones de importación de trigo quedaron reducidas a 13,2 millones de toneladas contra 14 millones de toneladas estimadas el mes anterior.

Los intendentes de San Luis han hecho gestiones

SAN LUIS, 3 (Télam).— "En el orden nacional no existe ninguna situación que se relacione con una posible intervención a la provincia", manifestaron intendentes y legisladores de San Luis que retornaron ayer de la capital federal donde se entrevistaron con autoridades nacionales y dirigentes partidarios gremiales.

Los funcionarios declararon, asimismo, que el futuro interventor en el Partido Justicialista de San Luis, Héctor Salvatierra, les anunció que asumirá sus funciones el próximo 6 de noviembre.

Subrayaron los intendentes que habían puesto a su disposición las dimisiones de los 58 jefes comunales que han hecho público su adhesión al gobernador Elías Adre "si creía que el gobierno de San Luis no marcha acorde con los grandes objetivos de la política nacional".

El grupo —compuesto por los legisladores provinciales Aldo Díaz, Horacio Carena y Godofredo Lima, y los intendentes de Balde, La Calera y Nascher— indicó que durante su estancia en la capital federal habían mantenido contactos con funcionarios del Ministerio del Interior, con el presidente del bloque de diputados del PREJULI, Ferdinando Pedrini y con el secretario de las 62 Organizaciones, Lorenzo Miguel.

Chaco ha adquirido 200.000 bolsas de cemento paraguayo

RESISTENCIA, 3 (Télam). — Doscientas mil bolsas de cemento portland fueron adquiridas por la provincia al Paraguay, con el objeto de hacer frente a la escasez de dicho producto, que amenazaba la paralización de obras públicas.

El primer envío se concretará a fines de la próxima semana con 33 mil 500 bolsas que arribarán al puerto de Barranqueras, ubicado a 12 kilómetros de esta capital.

La delegación que concretó la compra en la capital paraguaya, estuvo encabezada por el vicepresidente primero de la Cámara de Diputados, José Dip.

Un disco sobre temas históricos grabó el Ejército

BUENOS AIRES, 3 (Télam). — El Ejército Argentino editó un disco de larga duración incluyendo un poema histórico en forma de cantata con la participación de la banda y coro del Colegio Militar de la Nación; la banda del Regimiento 1 de Infantería "Patricios" y la fanfarria del Regimiento de Granaderos a Caballo "General San Martín".

Los textos y compilación pertenecen al coronel Luis Alberto Leoni Houssay y es el relator del mensaje Juan Mentesana.

La presentación de esa historia y proyección recoge textos de la Primera Junta, de su Santidad Pío XII, así como también narrativas de las campañas militares en las que actuó el Ejército Argentino.

En su contenido se exalta la abnegada historia del soldado nacional, su fe y el constante velar de armas por la libertad, por la soberanía y la consolidación de nuestras instituciones.

Una radicación de inmigrantes

BUENOS AIRES, 3 (Télam). — Al revocar por decreto una resolución de la Dirección Nacional de Migraciones, el Poder Ejecutivo autorizó a radicarse definitivamente en el país a un ciudadano italiano cuyos padres y cinco hermanos residen en la Argentina desde 1951.

La medida comprende a Santo Remigio Trifoglio, quien el 21 de noviembre de 1971 llegó al país en calidad de turista, procedente de Génova (Italia), para visitar a sus familiares.

Trifoglio inició las gestiones para obtener la radicación definitiva, pero la Dirección Nacional de Migraciones negó la autorización por hallarlo comprendido en la inhabilidad absoluta que determina el reglamento de migración.

El padre del inmigrante presentó un recurso de reconsideración, al que hizo lugar ahora el Poder Ejecutivo, revocando la resolución de la DNM, atentando las especiales características del caso.

El decreto suscripto por la presidente de la Nación, Sra. María Estela Martínez de Perón señala en sus considerandos que en este caso merece considerarse muy especialmente la situación de desamparo en que quedaría el afectado. Por otra parte, recuerda que la Procuración del Tesoro de la Nación, al pronunciarse en casos similares, sostuvo la doctrina que "la familia, como núcleo primario de toda sociedad jurídicamente organizada es merecedora de la más absoluta protección de la sociedad y del Estado".

De esta manera, Santo Remigio Trifoglio podrá convivir definitivamente con su familia tras casi 20 años de separación en virtud de la humanitaria decisión de la Sra. de Perón.

En Neuquén se tratan temas de economía

NEUQUEN, 3 (Télam). — Se realizan en esta ciudad las Terceras Jornadas de Economía, organizadas por la Federación de Colegios de Graduados en Ciencias Económicas.

Durante el encuentro se estudiará especialmente el tema de la energía, forma de producirla, precios, tarifas y distribución.

En el acto de apertura, habló el presidente de la federación Enrique García Vázquez, quien se refirió a la importancia de los temas elegidos expresando que "como consecuencia de la crisis del petróleo, se está produciendo una profunda e histórica transformación que afecta a el equilibrio mundial".

"Estas transformaciones son excepcionales —agregó— y para afrontarlas será necesario que el país les dedique su atención a fin de hallar las soluciones adecuadas a nosotros".

Proyectos de una legisladora sobre las Is. Malvinas

BUENOS AIRES, 3 (NA). — La diputada nacional por el Movimiento Popular Jujeño Sra. María Cristina Guzmán, presentó proyectos tendientes a reafirmar la soberanía argentina sobre las islas Malvinas.

En los fundamentos generales de las iniciativas, la legisladora señala que "con la instrumentación de las mis- [illegible] nueva etapa en el manejo de nuestra posición respecto de las Malvinas pues habremos pasado al campo de la acción concreta después de habernos movido casi exclusivamente en el de las declaraciones y las tratativas diplomáticas".

"Se hace imprescindible —señala Cristina Guzmán— hacer conocer y difundir la imagen de lo nacional como punto de partida para lograr el mutuo acercamiento que pondrá fin al hecho absurdo de que los malvinenses estén más vinculados con una nación distante de ellos 12.340 kilómetros que la Argentina que está a sólo 490".

La diputada jujeña propi- [illegible] la instalación de Delegaciones del Registro Nacional de las Personas y de la Caja Nacional de Ahorro y Seguro, oficinas de ventas de EUDEBA, central telefónica automática, agencia del Banco de la Nación Argentina; planes de venta de vehículos fabricados por Industrias Mecánicas del Estado; otorgamiento de créditos de fomento para la pequeña y mediana empresa; créditos para la construcción de hoteles; beneficios en los salarios de los empleados de la administración pública que trabajan en territorio malvinense; y medidas tendientes a facilitar un tránsito fluido entre el territorio argentino y de las islas, tanto para argentinos como para malvinenses.

Finalmente, la legisladora señala que las medidas propuestas son de índole promocional con el fin de incentivar en los argentinos la iniciativa de trasladarse a las Malvinas para invertir dinero y su capacidad de trabajo, llevando así a los malvinenses una versión directa de nuestro país y su gente.

Sobre temas de actualidad habló Alberto Assef

SALTA, 3 (Télam). — "Lamentablemente la ultra izquierda y la extrema derecha, pretenden crear un microclima de violencia trabajando al servicio del imperialismo para evitar el cumplimiento de los grandes objetivos argentinos. Buscan el pretexto para provocar una reacción militar, pues al no contar con votos buscan las botas", afirmó Alberto Assef, presidente del Movimiento Nacional Yrigoyenista".

El dirigente político, que se halla en Salta para apoyar la organización de ese partido en el ámbito provincial, declaró a los periodistas que venía a cumplir con su misión partidaria, y que visitará al vicegobernador, Olivio Ríos, a la CGT y 62 Organizaciones, "porque son los verdaderos pilares que sostienen el accionar del gobierno popular de la Sra. Isabel Perón".

Tuvo palabras de elogio para la personalidad y capacidad del nuevo ministro de Economía Dr. Alfredo Gómez Morales, de quien dijo "da coherencia y homogeneidad al gobierno popular".

[illegible] de difundir los logros argentinos subrayando los convenios internacionales [illegible] dor y Libia, [illegible] YPF apoyando la explotación petrolera con sus recursos técnicos y humanos.

Desabastecimiento en la construcción

MAR DEL PLATA, 3 (Télam). — El Centro de Ingenieros, Arquitectos y Agrimensores de esta ciudad expresó ayer la "necesidad de investigar el origen del desabastecimiento producido en insumos básicos de la industria de la construcción".

En una declaración que dio a conocer la entidad, señaló su preocupación y "desconcierto ante la tangible realidad de una escasez de artículos de primera necesidad entre ellos los utilizados en la construcción de viviendas".

"Los planos contractuales —agrega— se hacen imposibles de cumplir tanto en la obra pública como privada, con el consiguiente perjuicio que acarrea en el orden de costos y salarios".

Se expresa luego que "herrajes y bronces, que siempre se ofrecieron en el comercio sin límite de cantidad, aunque son producidos por la industria argentina, han desaparecido del mercado. En materiales y accesorios eléctricos, el panorama es idéntico, lo que compromete el futuro industrial de Mar del Plata y de todo el país", se subrayó.

El Centro de Ingenieros, Arquitectos y Agrimensores, se formula luego el interrogante sobre dónde está la producción, y si ha sido escondida con fines especulativos.

Ha regresado de Bolivia el general Jorge R. Videla

BUENOS AIRES, 3 (Télam) —Regresó al país el jefe del Estado Mayor del Ejército, general de brigada Jorge Rafael Videla, quien presidió una delegación de seis altos jefes del arma en Bolivia.

La mencionada misión, que permaneció una semana en el país hermano, tuvo por fin retribuir la reciente visita del jefe del Estado Mayor boliviano a la Argentina.



(Radiofoto UPI)

La princesa Margarita y su familia. - La princesa Margarita y su esposo, lord Snowdon, en compañía de sus hijos, David, vizconde Linley, de 12 años, y lady Sarah Armstrong-Jones, de 10, durante su reciente visita a Nueva York.

Profesionales católicos reunidos en San Juan

SAN JUAN, 3 (Télam) — Esta ciudad es sede de las deliberaciones de profesionales católicos argentinos, que en número de 120 arribaron desde todo el ámbito nacional.

Con anterioridad, reuniones similares se habían cumplido en Santa Fe y Mar del Plata, donde se coordinó la acción en problemas que les son comunes, aglutinando a los católicos con sentido ecuménico según expresiones del presidente de la Asociación de Profesionales Católicos (APAC), Luis Llorens.

Durante las deliberaciones iniciados ayer "se buscará por conducto de cinco comisiones reflexionar durante tres días sobre los grandes temas que interesan a la Iglesia y al país, para prestar un servicio a la sociedad, entendiendo que para conducir el cambio lo más importante es lograrlo en el corazón del hombre para acercarlo a Dios y hacerlo cada vez más justo".

Llorens adelantó que en las deliberaciones habrá dos partes bien definidas, "una dedicada a la reflexión teológica y la otra al análisis de la vida de la Nación con miras al gran proyecto nacional de la Argentina del futuro".

Este tercer encuentro de la APAC se realiza en coincidencia con la celebración del Año Santo y el reciente Congreso Eucarístico Nacional efectuado en Salta, en busca de una tónica especial basada en la reconciliación tras la búsqueda de la paz y el orden "con espíritu evangélico llegando al ejercicio responsable de la profesión".

La reunión dio comienzo en el Instituto Nacional del Profesorado Secundario en presencia del ministro de Gobierno, Pablo Ramella y del arzobispado de San Juan de Cuyo, monseñor Ildefonso Sansierra.

Pedido en favor de la libertad de Raymundo Ongaro

BUENOS AIRES, 3 (NA) — El bloque de senadores nacionales de la Unión Cívica Radical dio a conocer una declaración en la que condena toda violencia, reclama la libertad del dirigente gremial Raymundo Ongaro.

También enjuicia a todas las formas de extremismos de penetración imperialista y repudia todos los totalitarismos se refiere a "la alevosa agresión sufrida por representantes de las fuerzas armadas, emprendida con el exclusivo propósito de provocar la disociación y el caos en el país".

"Esta agresión —agrega— ha sido contestada por el Ejército Argentino con una vibrante defensa del orden constitucional y del pleno imperio de la soberanía popular".

Los senadores radicales repudian asimismo "la agresión terrorista contra representantes de la policía, en sus modestos y dignos servidores" y las "amenazas indiscriminadas que pesan contra representantes políticos, artistas, gremiales y parlamentarios, que se hacen extensivas y órganos de opinión como el diario "La Voz del Interior" de Córdoba lo que exige la más severa desautorización de todos los poderes públicos y distintos sectores del país".

Se puntualiza también en la declaración que "la violencia cuenta con la aliada vigorosa de una impunidad inexplicable".

Se reclama además "la inmediata libertad del dirigente gremial Raymundo Ongaro y el reintegro de la personería despojada a la Federación Gráfica Bonaerense, y el reconocimiento pleno a su funcionamiento gremial autónomo e independiente".

La intensificación del comercio con Ecuador se tratará

BUENOS AIRES, 3 (Télam). — El director de la Cámara Argentina Ecuatoriana de Comercio e Industria Hugo Barberis, viajó con destino a Quito, para organizar reuniones en distintas ciudades ecuatorianas, entre empresarios argentinos y del país hermano, con el objeto de intensificar las relaciones comerciales entre ambas naciones.

Barberis dijo que "la misión cuenta con el auspicio de la embajada de Ecuador en nuestro país y el beneplácito de autoridades argentinas, relacionadas con el comercio exterior".

Señaló que, "los objetivos básicos a lograr son incrementar las crecientes relaciones comerciales y promover una política de complementación industrial y tecnológica, a través de la creación de empresas de carácter binacional, dentro de la tónica de integración latinoamericana propugnada por el gobierno nacional".

Créditos para pavimentos

ROSARIO, 3 — La Caja Nacional de Ahorro y Seguro acordó facilidades en calidad de préstamos y en apoyo financiero para obras de repavimentación de la ciudad, un crédito de $ 5.000.000 ley a la Municipalidad. La notificación se realizó en un acto que contó con la presencia del intendente, autoridades municipales y del gerente general de la sucursal Rosario de la Caja Nacional de Ahorro y Seguro, Sr. Vicente Morra.

El titular del Departamento Ejecutivo, Sr. Rodolfo Ruggeri expresó su complacencia respecto a este apoyo financiero, exhortando a los funcionarios a que sigan bregando para que en un futuro no lejano se sigan produciendo estos hechos que redundan —expresó— en beneficio del pueblo.

Por su parte el gerente de la Caja dijo que el organismo está a disposición de todo lo que sea beneficioso para la ciudad y por ello se la denomina "banco del pueblo". Finalmente se comprometió a apoyar financieramente otros proyectos que la comuna decidiera encarar.

Transporte urbano

ROSARIO, 3 — El Concejo Municipal rechazó la prórroga de las concesiones del transporte urbano de pasajeros, de acuerdo con los despachos producidos por la comisión de servicios públicos concedidos.

Las 29 líneas que cubren el diagrama de la ciudad, continuarán en actividad hasta que se concrete una nueva licitación, oportunidad en que se fijarán condiciones distintas a las que rigen en la actualidad en materia de explotación económica.

El tema, que desplazó a los restantes que figuran en el orden del día de la sesión extraordinaria de la antevíspera, fue propuesto por el concejal del FREJULI Osvaldo Ruiz, en la reunión del martes último, pero no pudo debatirse ante la falta de despacho de las comisiones de Gobierno y de Servicios Públicos, optándose por la constitución del cuerpo en sesión extraordinaria.

Algunas empresas ya emprendieron el retiro de unidades por entender que los servicios que prestan son deficitarios, estimándose que las autoridades competentes llamarán a licitación para acordar las concesiones a empresarios que acepten ajustarse al nuevo régimen, según la ordenanza recientemente sancionada por el Consejo Municipal.

La situación ha creado lógica expectativa en los distintos sectores vinculados al transporte urbano de pasajeros, por cuanto se estima que muchos de los actuales concesionarios no verían conveniente el futuro marco legal de sus actividades.

Por otra parte el concejal Ruiz solicitó investigación de vaciamiento de empresas de transporte, lo que fue respaldado por un proyecto presentado por la Unión Tranviarios Automotor el que solicita "urgente intervención sobre vaciamiento de empresas del transporte urbano de pasajeros".



EL LITORAL

Domingo 3 de noviembre de 1974

Fundado por Salvador Caputto el 7 de agosto de 1918

[illegible]rector: Riobó Caputto — [illegible] de la propiedad intelectual No. 942.582

CONCERTACION PROVINCIAL

Tiene especial interés la decisión adoptada en la reunión extraordinaria del Consejo Federal de Inversiones realizada en Puerto Iguazú y que en varios puntos atiende al proceso de planificación del que deben participar las provincias juntamente con el gobierno central y el aporte de dicho organismo en la ejecución de los planes promovidos por la vigencia del Plan Trienal. Al refirmarse el papel protagónico que corresponde a los Estados federales, con su intervención directa en los sistemas de planificación y de control en la gestión, se puntualizó que la *concertación* es el vehículo más apto para llevar a cabo aquellos sistemas, con el aseguramiento de un equilibrio regional. Se declara que este acuerdo es el procedimiento idóneo que más satisface a la organización política interna, no solamente por el control de gestión, sino para resolver las cuestiones interprovinciales, tomando en cuenta la dimensión geográfico-espacial con una adecuada integración de los criterios regionales señalados.

El lenguaje adoptado, y que se ha concretado en una llamada Declaración de Iguazú, parece nuevo en el país. Si no lo es en esencia, puede serlo en su expresión gramatical, dada la lógica adecuación al tiempo en que vivimos y al concepto de región que actualmente se complementa con el de provincia. El empleo del término *concertación* no viene a ser más que la confirmación del postulado constitucional, referido al capítulo con que la ley fundamental da las bases para los gobiernos interiores. Porque en una acepción más sencilla y ajena al tecnicismo administrativo de reciente data, es la materia de los tratados con fines económicos y de utilidad pública que cada Estado local puede convenir con otro.

El vocablo de marras, que antiguamente suponía la realización de una contienda, se emplea aquí en el sentido de ajuste o pacto para una identidad de propósitos u objetivos. Y si se atiene al espíritu de esta declaración del Consejo Federal de Inversiones, lo que se trata es de conjugar los poderes concurrentes que admiten la acción simultánea de los gobiernos nacional y provinciales. Con la *concertación* se persigue un fin común, de acuerdo con las previsiones del Plan Trienal, a fin de que una estrategia regional asegure la armonía de legítimos intereses. La finalidad consiste también en el impulso de un motivo integrador, ya que en esta tarea tiene participación efectiva el citado Consejo, cuerpo técnico que además de las provincias y la Nación incluye a la Municipalidad de la ciudad de Buenos Aires y al territorio nacional de Tierra del Fuego, Antártida e islas del Atlántico Sur.

Indudablemente esta decisión tiene sólo un valor declarativo, para servir de fundamento a los programas que elabore el Congreso, ya que se propone dar fuerza operativa o un mecanismo de concertación. Es de prever que ello no impedirá la capacidad para resolver por sí de cada provincia, como surge de su condición de entidades autónomas integrantes de la Nación.

Algo más en relación con los talleres ferroviarios

De tanto en tanto, esa "usina" permanente de rumores cuyas finalidades están bien definidas en cuanto a crear sensación de inseguridad, inquietud y temor en las distintas actividades de la vida comunitaria, suelta la especie de que los talleres Santa Fe, del Ferrocarril Belgrano, habrán de ser clausurados en un plazo más o menos breve. Convengamos que en el pasado, esta amenaza llegó a ser algo más que un rumor, pero en estos momentos, la especie no resiste el menor análisis y, como tal, debe ser desechada de plano, como se apresuraron a hacerlo funcionarios ferroviarios y autoridades de la Unión Ferroviaria, seccional Santa Fe.

Pese a que las citadas opiniones bastaron para formular la correspondiente desmentida, recurrimos a la del jefe de esos talleres, ingeniero Carmelo Soriano, quien no pudo ser consultado en su momento en razón —tal como informamos— de encontrarse realizando gestiones en la capital federal, relacionadas con los planes de acordar a los Talleres Santa Fe una mayor importancia operativa.

El Ing. Soriano fue terminante: "El ferrocarril —dijo— necesita hoy más que nunca de esos talleres para la reactivación de su material tractivo y rodante, ante la gran demanda de tráfico que a diario se produce en materia de movimientos de pasajeros y transporte de cargas. Hay que tener en cuenta agregó— que la crisis petrolera mundial y la necesidad de economizar combustible líquido, que no es sólo nuestra sino de todo el mundo, demandará la reactivación del parque de locomotoras de vapor, las cuales no podrán ser totalmente eliminadas del tráfico al menos por mucho tiempo más".

IMPORTANCIA DE LOS TALLERES

Continúa el funcionario ferroviario expresando que "precisamente, las funciones de los Talleres Santa Fe y la alta especialidad de su personal, es la recuperación y mantenimiento de locomotoras de vapor, circunstancia que por sí sola permite calificar como de aventura (por no decir otra cosa), la versión sobre la clausura.

Al contrario —acota— existen planes para acrecentar la productividad en la medida en que se solucionen los problemas de abastecimiento que atentan contra el éxito de las licitaciones de Ferrocarriles Argentinos para la provisión de grandes cantidades de materiales para las tareas de reparación, tales como maderas, bronce, cobre, plomo, chapas, etc. El problema, en suma, es de falta de oferta por parte de los proveedores, ya que no existen de presupuesto o medios de pago. Debe tenerse en cuenta, que los almacenes de Laguna Paiva son los responsables de la provisión de materiales a los talleres de Santa Fe, San Cristóbal, la misma Laguna Paiva y numerosos depósitos de locomotoras ubicados a lo largo de la línea del Belgrano que abarca nuestra provincia y parte de la de Buenos Aires. Esta situación coyuntural —concluye el Ing. Soriano— está siendo salvada parcialmente por el notable esfuerzo del personal, en todos los niveles".

En Alto Verde se están ejecutando tareas de mensura

Con miras a la elaboración del respectivo proyecto de ley por parte del Poder Ejecutivo, el Ministerio de Obras Públicas ha dispuesto que profesionales de su dependencia lleven a cabo las respectivas tareas de mensura de las áreas de Alto Verde que serían declaradas de utilidad pública y sujetas a expropiación.

La labor se viene ejecutando de acuerdo con los lineamientos establecidos por el ministro del ramo, Dr. Ricardo Fischer, estimándose que la reunión global de los datos respectivos estará lista en fecha próxima. Una fuente oficiosa anticipó que, dada la urgencia impresa al trámite por el gobernador de la provincia, el proyecto de ley podría ser remitido a la legislatura antes de la finalización del actual período de sesiones, que se operará el 30 de noviembre.

NOTAS

NO HAY VACACIONES PARA LA VIOLENCIA

Con la llegada de los primeros calores, son muchos los que inician una cuenta regresiva hacia el punto que marca el comienzo de las vacaciones. A medida que el calendario se va adelgazando, se multiplican los proyectos bucólicos, trazándose itinerarios rumbo al paisaje desconocido.

Siempre atenta a los estados de ánimos colectivos, la profusa publicidad contribuye a elaborar el anhelo de partir que se va apoderando de una apreciable mayoría. Folletos turísticos y recomendaciones para viajeros rivalizan en hacer más gratos los preparativos del anhelado paréntesis. Las invitaciones al ocio despreocupado y al olvido de las rutinas se ofrecen a cada paso, bajo todo tipo de formatos visuales. [illegible]as tanto, cada uno va ajustando secretamente su balance íntimo, sobrevalorando el esfuerzo anual que lo hace acreedor al descanso elegido.

Mas, por un curioso mecanismo de defensa, nadie quiere anotar en las columnas comparativas el rubro de la violencia, que tanto debería pesar en la conciencia de todos. Apartada de los atajos homicidas, la mayoría se dispone a aprovechar las vacaciones para acentuar el escapismo sobre el que cabalgó el resto del año. "Que se maten entre ellos", es una frase que va ganando personería en la filosofía del "no te metás". Sin que nadie se haga cargo de inquirir la causa última de crímenes que debieran mantenernos en vilo, por sus abominables repeticiones y aciagas consecuencias.

De allí que, sin que se pretenda amenguar con sombríos vaticinios la esperada felicidad veraniega, es necesario que todos tomemos conciencia de un mal que nos está corroyendo la paz ciudadana. Y del que no lograremos desprendernos con fugas reales o imaginarias que nos hagan olvidar la parte de responsabilidad que nos toca en un problema de tanta entidad. Ya que, lo queramos o no, el crimen político no se toma vacaciones.

Condena el FIP un asesinato

La contrarrevolución oligárquica ha cobrado una nueva víctima. El 30 de octubre fue secuestrado y asesinado el compañero Carlos Llerena, miembro del comité provincial del Frente de Izquierda Popular, en Buenos Aires.

Este cobarde crimen —dice una declaración del FIP— sólo puede haber sido instrumentado por la oligarquía vacuna argentina. La mano asesina fue dirigida contra un militante popular, un técnico que puso todo su esfuerzo en hacer que el latifundio parasitario se convirtiese en fuente de producción al servicio del pueblo y de la nación.

"El Frente de Izquierda Popular ha reclamado a los poderes públicos el merecido castigo a los criminales y el desarme de los grupos terroristas contrarrevolucionarios de ultraderecha que están sumiendo al país en un baño de sangre. Un militante del socialismo revolucionario ha caído luchando por una Argentina libre, por una América latina unificada y socialista.

LEGISLATIVAS

Disponen la obligatoriedad de la forestación en un proyecto

El senador **Edgar Zapata** (FREJULI), ha presentado un proyecto de ley por el que se declara "obligatorio para los propietarios de fincas particulares que se destinen a pastoreos de hacienda o cultivos agrícolas superiores a una hectárea, forestar o conservar una masa forestal que comprenda el cinco por ciento del área total del predio, con las especies que se determinen por los organismos técnicos del gobierno provincial mediante la reglamentación de la presente ley".

Agrega que se dará cumplimiento a lo dispuesto en un plazo no mayor de cinco años y en cantidades iguales de un veinte por ciento cada año; y que para la determinación de la superficie por plantar en el caso de que los árboles se encuentren dispersos por el campo o colocados en hileras aisladas se considerará que cada árbol ocupa un área de cincuenta metros cuadrados. Señálase además, que si la plantación no se hiciera por los propietarios, la autoridad forestal lo hará por cuenta de los mismos y que las plantaciones dispuestas en virtud de esta ley quedan sujetos al régimen de desgravación impositiva previsto en el Código Fiscal.

RECURSOS FORESTALES

En los fundamentos del proyecto, el Sr. Zapata expresa que dentro de los lineamientos propuestos por el gobierno de la Nación para el desarrollo del sector primario de la producción, no sólo se contempla un aumento permanente y sostenido del área agropecuaria, sino también el aumento a los recursos forestales, al que se le otorga uno de los planos más relevantes.

Afirma así el legislador que al acrecentarse nuestros recursos forestales subsanaremos el actual déficit de materia prima de alto valor económico, madera, celulosa, etc.; que afecta no sólo a la provincia sino a la Nación preservando al mismo tiempo las condiciones ambientales, a la par de constituir una nueva fuente de trabajo y eficaz factor de paz social.

Expresa luego que Santa Fe consume únicamente para sus industrias mayores aproximadamente 400.000 toneladas métricas de madera por año. En la actualidad se calcula que necesitaremos 380 mil toneladas más para el corriente año, déficit que inevitablemente deberá ser cubierto mediante la introducción de maderas de otras provincias y del extranjero y lógicamente, con el aumento del corte de árboles. Luego de otras consideraciones señala que existe la perspectiva de un futuro "desabastecimiento" en este aspecto, por el cual es imprescindible propiciar, y a eso tiende el proyecto, la creación de bosques cultivados.

Advierte finalmente que la iniciativa no debe interpretarse como una limitación al dominio privado, sino que está imbuido del solidario espíritu de la función social de la propiedad, propiciando una inversión rentable para el campo, diciendo por último que este proyecto beneficiará al consumidor que obtendrá maderas y subproductos más baratos y mejores, a la industria que no padecerá escasez de materia prima, al productor que hará una buena inversión y verá aumentadas sus cosechas al estar protegido de la erosión y a la Patria toda que verá acercarse su meta de Argentina Potencia.

PROYECTOS

El senador **Alcibíades Ballejos** (BP) es autor de un proyecto de ley por el que se otorga al club Ateneo Inmaculada de esta ciudad, un subsidio por la suma de 15 millones de pesos viejos, para solventar gastos de reparaciones, reposiciones y obras proyectadas por la institución.

Por su parte, el señor **Nasim Alluz** (FREJULI) presentó un proyecto de comunicación para que el P. E. incluya en el plan de obras para 1975 la pavimentación de la ruta [illegible] Javier - San Cristóbal, adjudicándole carácter prioritario a su ejecución.

EN DIPUTADOS

Tuvieron entrada en la Cámara de Diputados dos proyectos de comunicación del diputado Sr. **Guillermo Jalfin** (FREJULI). En uno de ellos solicita al P. E. la inmediata "instrumentación" de medidas tendientes a concurrir en apoyo de las familias damnificadas por el temporal desatado el 23 del mes pasado, cuyas consecuencias fueron sentidas en amplios sectores del territorio santafesino afectando bienes y hacienda.

En otro se dirige al P. E. para que disponga por intermedio de la Dirección de Agua Potable e Hidráulica de la provincia, la inmediata adopción de las medidas tendientes a solucionar la grave situación por la que atraviesa la población de Fortín Olmos, departamento Vera, a fin de lograr subsanar las graves deficiencias que ocasiona la falta del vital elemento.

Fue recordada la fundación del diario "El Orden"

Se realizaron dos actos en conmemoración del 47º aniversario de la fundación del desaparecido diario "El Orden". En primer lugar, en el cementerio municipal se congregaron gráficos, administrativos y periodistas que pertenecieron a dicho órgano y familiares de los mismos, depositándose ofrendas florales ante la tumba de su fundador, don Alfredo Estrada, y en el panteón del Centro de Jubilados y Pensionados Periodistas. En ambos casos habló el Sr. Armando Esaúl Molina, quien puso de manifiesto el papel que había jugado dicha publicación en el concierto del periodismo del interior.

Posteriormente la concurrencia se trasladó al local de calle San Martín y Suipacha, donde hubo un breve acto en lo que fue sala de redacción del matutino desaparecido. Para referirse a la trayectoria de "El Orden" habló el Dr. Rogelio G. Gervasoni, quien destacó el "espíritu de cuerpo y la mística profesional" que animó a quienes desfilaron por él. Anunció asimismo que esta celebración continuará haciéndose en cada aniversario, hasta culminar en 1977, oportunidad en que se "echará la casa por la ventana".

Con el mismo motivo, esta noche se servirá una cena en el rancho de "CARCLO", calle General López 2846.

Congreso de trabajadores del pan en esta ciudad

La C.D. del Sindicato de Obreros Panaderos de Santa Fe ultima detalles de organización del congreso nacional de la federación que se efectuará los días 5, 6, 7 y 8 de este mes en nuestra ciudad, en la sede del Sindicato de Artes Gráficas, de calle Junín 2846.

Se invita a los afiliados a recibir a las delegaciones de todo el país que concurrirán al encuentro, donde habrá de analizarse un [illegible] importante orden del día.

La Asoc. de Docentes de la Fac. del Profesorado

En un comunicado, la entidad del epígrafe solicita la inmediata reapertura de la Esc. Industrial Superior de la Univ. Tecnológica Nacional, por entender que el cierre de ambas representa "una transgresión al derecho constitucional de enseñar y aprender, relacionándoselos con la garantía que debe acordarse a los derechos humanos, tales como la libertad de pensar, publicar libremente sus opiniones por la prensa".

A partir de la artesanía veneciana

Harriet Koenig es una escultora chilena, nacida en Valdivia en 1933, que desde 1968 hasta marzo de este año ha estado en Europa trabajando y estudiando en su especialidad y en arquitectura. Ya en su patria lo había hecho con la famosa pintora Carmen Silva, destacada profesora y en la Facultad de Arquitectura de la Universidad Católica. Y también allá había prendido la técnica de tallar la madera con artesanos locales. También participó en la Bienal Latinoamericana de Grabado, en Santiago, en 1968. Ahora, en su primera visita a Santa Fe, viene a exponer, por vez primera en la Argentina, vidrios pintados incorporados al diseño de la arquitectura.

El volumen y su espacio

Corresponde aclarar que, como escultora —lo es, subraya en nuestra casa en compañía de María Spiaggi, directora del Museo Municipal donde expondrá el lunes, esencialmente—, presenta muestras. Porque entiende que el museo tradicional no es el ambiente adecuado para el tipo de obra —la escultura incorporada a la arquitectura, en trabajo de equipo— que le interesa realizar. La misma que, por otra parte, se concebía y concretaba en el Renacimiento. Un ejemplo lo dan las fuentes, plazas y palacios romanos. Ello permite al pueblo estar en contacto directo con la obra de arte, educarse estéticamente. En la ciudad de los Césares, donde estudió con el maestro Emilio Greco, dejó un mural fruto de su concepción creadora: el rostro humano esculpido en [illegible] del hombre en relación al espacio, forma, volúmenes en que se mueve.

Las piezas inéditas

Esta artista, que no abomina ni de lo abstracto ni de lo concreto, junto con el arquitecto Rómolo Barchiesi, ha sido la primera en aprovechar una técnica artesanal veneciana para realizar piezas de vidrio aplicadas a la arquitectura. La propuesta es que cada vidrio tenga las características de dimensión, color y composición adecuadas al ambiente en que van a ser incorporados. Es decir, apunta, que pierda la condición de cuadro para transformarse en una pared, en el revestimiento de un pilar, en parte integrante de un mueble. [illegible]do una buena iluminación, añade, puede transformarse en el elemento luz de un ambiente; también pueden hacerse elementos semitransparentes; es decir, si se desea [illegible] de ambientes [illegible] la iluminación se preparan paneles de vidrio en base a composiciones que alternen superficies pintadas con otras en tran[illegible]. Lo mismo se puede enriquecer un armario incorporando el vidrio —que puede transformarse, además, en cubierta de mesa cuadrada, redonda, etc.— a sus puertas. En suma: el vidrio permite dimensiones y formas muy variadas que unidas a la composición y al color dan al proyectista y al decorador una vasta gama de posibilidades de aplicación y creación.

Como síntesis de su experiencia europea Koenig remarca su [illegible] con las [illegible] de nuestra cultura occidental y hace hincapié en "ese museo viviente" que es la capital de Italia.

Koenig: la vuelta a las fuentes.

COMENZARIA A OPERAR ESTE MES LA DRAGA COMUNAL

El intendente municipal, [illegible] lada por "El Litoral", anunció que en el transcurso de este mes comenzará a operar la [illegible] a la Municipalidad por la Dirección Nac[illegible] trucciones Portuarias y Vías N[illegible].

Solamente faltan cumplimentar exigencias de la Prefectura Naval Argentina contenidas en el Digesto Marítimo que obliga a [illegible] de medidas para asegurar la flotabilidad del casco, aptitud del motor y provisión de elementos de sal[illegible]tes.

[illegible] —dijo el Sr. Campagnolo—, se "refulará" para recuperar terrenos en parajes adyacentes a la ruta nacional 16[illegible] lastiné, cerca de predios [illegible] toral, en la margen estesur de la laguna Setúbal.

PERIODISMO

Nuestra sucursal en Paraná cumple mañana 30 años

Mañana se cumple el trigésimo aniversario de la instalación en el actual local de España Nº 80, de la sucursal Paraná de "El Litoral", [illegible] época constituyera una verdadera proyección fuera de Santa Fe.

"El Litoral" se había identificado desde tiempo atrás con el examen y la auscultación de los intereses generales de Paraná y de Entre Ríos todo, después de trasponer el período de adaptación a la modalidad de un centro geográfico, en donde la circulación de las hojas vespertinas de noticias no había arraigado en dimensiones suficientes, dignas de ser tenidas en cuenta.

Por razones lógicas de suponer, necesitaba contar [illegible] centro receptor de informaciones, avisos y suscripciones —en donde, asimismo, cabría la habilitación de una mesa de lectura— y lo tuvo. Para responder a ello elevó la corresponsalía, a la sazón desempeñada por el Sr. Alberto Trevesse, a la categoría de sucursal, con la concreción de iniciativas de positivo interés público para la ciudad y la provincia. La dinámica de una acción sostenida y eficaz en la función periodística hizo lo demás; y desde entonces "El Litoral" se agregó a las más auténticas expresiones de las fuerzas vivas de la ciudad surgente.

[illegible]tica [illegible] aspiraciones [illegible]tivas de toda índole, se ha reflejado en entidades de fecundo aporte colectivo, que —como Amigos de Calle España y [illegible] de Corresponsales de Diarios en Entre Ríos— sumaron su concurso al quehacer paranaense.

[illegible] la sucursal Paraná —a cuyo frente se encuentra hoy el Sr. [illegible] Trevesse, por jubilación de su progenitor— puede sentirse ampliamente orgull[illegible] a un diario sólo inspirado en las inquietudes populares. Ello, con certidumbre, es imperecedero galardón para una labor que se con[illegible]te treinta años.

Conclusiones del congreso sobre Tercer Mundo "Juan Perón"

[Se] dieron a conocer las [con]clusiones del Congreso Na[cio]nal Interuniversitario sobre [Te]rcer Mundo "Juan Perón" [efe]ctuado en nuestra ciudad [con] asistencia de representan[tes] de las universidades nacio[na]les de Buenos Aires, Cuyo, [Tuc]umán, Catamarca, Jujuy, [Sal]ta, del Sur, San Luis y L[itor]al, con adhesión expresa de [En]tre Ríos y Comahue.

[L]a tercera posición —dice— [es] expresión de la política in[ter]nacional de la Doctrina Na[cio]nal Justicialista creada por [el] Gral Perón y significa para [n]osotros como argentinos y la[tin]oamericanos la idea que de[b]e [ser] al concepto del Tercer [Mu]ndo.

Que deja perfectamente [acl]arado que la enunciación [no] antecede de ninguna ma[ner]a significa desconocer ni [mu]cho menos negar, otras con[cep]tualizaciones sobre Tercer [Mu]ndo, formuladas desde una [ópti]ca distinta a la nuestra, [que] declaramos es argentina, [lati]noamericana y justicialista, do por lo tanto obligación de los demás de respetarlos sin preconceptos, la declaración menciona los lineamientos de la tercera posición; en otros párrafos condena severamente la violencia física o espiritual, que crea el terrorismo ideológico de cualquier signo que pretende esterilizar los valores [illegible] del Movimiento Nacional Justicialista, intentando desviar el proceso en cuya culminación está la Argentina Potencia.

[illegible]s imperialismos

[Q]ue siguiendo las ideas [enu]nciadas por Perón en su [doc]trina, que para nosotros es [ah]ora, señalamos que el Ter[cer] Mundo se manifiesta como [una] realidad concreta ante la [exis]tencia de dos imperialis[mos], uno de signo capitalista [y e]l otro de [illegible] [ma]rxista, ante los cuales, se [ma]ntiene equidistantes en una [afir]mación positiva que se [pro]yecta como un nuevo tipo [de] relación entre hombres y [pue]blos.

[Q]ue ratifica la necesidad [de] la integración continental [que] para nuestro país debe [dar]se en la patria común la[tino]americana como la mejor [gar]antía para el logro y man[ten]imiento de la liberación [int]egral, siendo a su vez esta [inte]gración el paso previo im[pre]scindible para el logro de [la] universalización que com[pre]nda y conjugue a todos los [pue]blos de la tierra, sin pre[em]inencia de ninguna índole, [con]sagrando la igualdad y la [fra]ternidad definitiva entre [los] hombres.

[Est]rategia liberadora

[Q]ue a pesar de los distintos [pu]ntos de vista existentes [en] cuanto a la conceptuali[zaci]ón total de Tercer Mundo, [es] evidente que existen ele[men]tos comunes que hacen a [la] estrategia de liberación [de] los pueblos tercermundis[tas] y que al mismo tiempo dan [coh]erencia y homogeneidad a [la] teoría que explique y de[fina] esa estrategia. Estos se[rán]: movimiento de masas, [de c]arácter masivo popular de [las] corrientes, con mayor o [men]or organicidad; la bús[que]da de un nuevo tipo de [soci]edad para lo cual se esta[blec]en como condición nece[sari]a y dialéctica, la presen[cia] de un nuevo tipo de men[tali]dad; la solidaridad entre [los] pueblos, basándose en un [sen]timiento de fraternidad [com]o factor determinante en [las] relaciones internacionales; [la r]econstrucción nacional, co[mo] proceso previo indispensa[ble] para el logro de la trans[for]mación estructural de fon[do] que consolidó la ruptura [fin]al de la dependencia.

[De]rechos inalienables

[Pa]ra declarar que es dere[cho] inalienable de los pueblos [elegir] las formas y regíme[nes] de gobierno que respon[dan] a las necesidades e idio[sinc]rasias de los mismos, siem[pre]...

Palabras de Marini

El rector de la UNL, Dr. Celestino Marini, habló al finalizar el encuentro. Se extendió en consideraciones sobre el origen del Tercer Mundo que surge al finalizar la segunda Guerra Mundial; aludió a la conferencia de Postdam y a la conferencia de Yalta.

Los países triunfantes en la contienda se distribuyen en dos partes bien definidas el mundo y frente a tal situación surge la postura del general Perón en 1944.

También aludió el Dr. Marini a la creación de las Naciones Unidas donde los ganadores de la guerra, Rusia, Estados Unidos, Inglaterra, Francia y China Nacionalista se reservan el derecho del veto, permitiendo así gobernar todo el planeta y, como ejemplo reciente de ese poder, citó el veto de la exclusión del seno de la UN, de Sudáfrica.

Técnicos de la sanidad se reunirán mañana

La Asociación de Técnicos en Inspección Sanitaria realizarán asamblea general mañana, a las 19, en el Colegio de Funcionarios Públicos y Jerarquizados, de calle Buenos Aires 2840.

Habrán de analizarse temas de particular interés para la marcha de la entidad.

Para la recaudación previsional aplican normas modificadas

La Dirección Nacional de Recaudación Previsional, dependiente del Ministerio de Bienestar Social de la Nación ha hecho saber que se ha modificado el sistema operativo, el que se ajustará a las siguientes instrucciones impartidas a agencias de todo el país.

Dicen dichas instrucciones: "Determinado el incumplimiento ante la no comparencia, sea que fueren citados por telegrama o por visita de inspector que procede a notificar o por la no respuesta ante el oficio de emplazamiento, se procede a ordenar la inspección o en su caso la traba del embargo preventivo sobre cuenta bancaria, previo a la iniciación de la respectiva ejecución fiscal".

En razón de lo anterior se recuerda la conveniencia de los pagos en término, evitando los recargos del 10, 20 y 30%, cumpliendo además con las obligaciones formales, lo que significará que no será pasible del orden sancionatario.

Se proyecta mayor gravamen a baldíos en la zona céntrica

En relación con la situación que se advierte en la zona céntrica de la ciudad, en un área de particular extensión, donde casi a diario se echan abajo edificaciones, dejándose baldíos que a poco se transforman en vaciaderos de basuras y ambientes propicios para la proliferación de alimañas, consultamos a una fuente vinculada con el Departamento Ejecutivo municipal, donde se nos informó que el problema ha sido contemplado en profundidad.

Se nos expresó que hace un tiempo fue remitido al Concejo Municipal un proyecto de ordenanza, con el establecimiento de fuertes gravámenes para situaciones como las comentadas y emplazando a los propietarios, en un plazo determinado, para que procedan a la venta de esos predios con un destino útil o, en su defecto, a la correspondiente edificación.

ACTOS CULTURALES

CURSOS

Curso de parapsicología — Los sábados hasta el 9 de noviembre, de 17 a 20 en el Col. de la Inmaculada S. Martín 1621, a cargo del Lic. Enrique Novillo Paulí S.J.

Curso de literatura para niños.— El lunes y el jueves, a las 18 y 15, en la sala Ferro del museo Rosa Galisteo, 4 de Enero 1510.

Curso de geopolítica. — Mañana a las 19.30, en el museo Rosa Galisteo, 4 de Enero 1510, Julio Barroso, sobre: "Visión geopolítica". Organizan: Subsecretaría de Cultura de Santa Fe, Instituto Santafesino de Cultura Hispánica, Centro de Historia M. Cervera y Escuela de Acción Sindical de la COT.

EXPOSICIONES

Museo Rosa Galisteo de Rodríguez, 4 de Enero No. 1510 — En la planta baja muestra de pintura de Ezequiel Linares. En la planta alta, exposición didáctica con obras del patrimonio del museo.

Alianza Francesa, bulevar Gálvez 2147. — De 16 a 20, muestra de acuarelas de Francisco Puccinelli.

Escuela Mariano Moreno, Ituzaingó Nº 1914. — Desde el lunes 4, muestra didáctica "Grabados y dibujos de Ana de Borrual y vidrios diseños decoración de Harriet Koenig.

Museo Municipal de Artes Visuales, San Martín 2068. — El 4, a las 20, muestra de grabados y dibujos y dibujos de Ana de Borrual y vidrios diseños decoración de Harriet Koenig.

Artistas Plásticos Santafesinos — San Martín 2244 (entrepiso Galería Santa Fe). — Muestra de pinturas de Magda Oppeta Horowitz.

Escuela Prov. de Artes Visuales Profesor Juan Mantovani, Tucumán y Urquiza. — El 4 de noviembre, a las 20.30, muestra de profesores del ente similar de Paraná.

Galería Finnart. — Exposición de xilografías de Nidia Rosetti.

CINE

Núcleo Joven del Movimiento de Juventudes, Ituzaingó y S. Lain. — 4 y 5 de noviembre a las 19 y 21.30: "Mala compañía", de Benton. Ciclo: "Cuatro momentos de violencia".

Alianza Francesa, Bv. Gálvez 2147. — Hoy a las 20: "Las buenas causas", de Christian Jacque, con Bourvil y Marina Vlady (1962). Con subtítulos en castellano. Entrada libre.

CONFERENCIAS

José Rabinel. — El 5, a las 19, en la Bolsa de Comercio, San Martín 2231, sobre: "Acerca de poemas científicos". Organiza: Asociación Santafesina de Escritores.

Santo Tomás y Petrarca: dos nombres en el tiempo

Las inquietudes de nuestro siglo, que colocan a los pueblos y los hombres en la expectativa de los cambios, no forman al parecer atmósfera propicia para recordar figuras e ideas de lejanas centurias. Es menester, sin embargo, evocarlas, porque las dos que nos ocupan ahora, fueron en escenarios distintos grandes luces en el campo del pensamiento universal. Una de ellas, más angélica que terrestre; la otra más humana que celestial. Se cumple en este año el séptimo centenario de la muerte de Santo Tomás de Aquino y el sexto de la de Petrarca. Parece insólito recordarlas conjuntamente. Pero a ambas las une en el tiempo la presencia del altísimo poeta Dante Alighieri. Este hizo en la Divina Comedia, con su sentido literal y alegórico, la epopeya de su época, revistiendo con las galas de la poesía la doctrina de Santo Tomás. Petrarca fue uno de los glosadores y comentadores de la obra dantesca, pero también la ubicó en la filosofía tomista. Uno y otro se unen en el cuadro histórico, con el hilo invisible que anuda los acontecimientos. Algo así como si al hablar de la pintura impresionista, dijéramos que Debussy lo era también, ya que el gran compositor fue el maestro del impresionismo en la música.

Santo Tomás, discípulo de Alberto Magno, representó en su tiempo una alta expresión del pensamiento cristiano, e impulsó una de las más pujantes manifestaciones filosóficas. La "Suma teológica" es el monumento que surge de su mente, con una idea que concilia la libertad humana con la presencia de la gracia divina. Determina los límites entre la razón y la fe, haciendo a la filosofía servidora de la teología. Reconcilia a Aristóteles con la doctrina católica cuando establece que el alma es la fuerza sustancial del cuerpo, y, como aquel, parte del conocimiento del dato sensible, como punto de partida para la actividad intelectual.

El padre Castellani, casi coincidiendo con Maritain, ha dicho que no ha habido filósofos en el mundo. Sólo ve dos grandes tesituras entre el espiritualismo de Santo Tomás y el materialismo de Hegel. Fue así, lo es hoy y lo será siempre.

Quizá en esto consiste la razón de la vigencia del tomismo, que después de la encíclica de León XIII tiene actualidad viva. Von Ihering, el gran jurista alemán, dijo que Santo Tomás fue el inspirador de las grandes conquistas del pensamiento contemporáneo. Pero este espíritu, a quien se llamó el Doctor Angélico y el Aguila de la Filosofía, fue también un poeta de hondo sentido religioso, como lo revela el Oficio del Corpus Christi que compuso en 1264. Muere en la abadía de Fossanuova, en el año 1274. Este séptimo centenario es conmemorado en las universidades españolas e italianas y también en nuestro país, en la de Tucumán.

Petrarca nace en 1304; apasionado del estudio y de los manuscritos, fue un poeta fino y elegante y, según dirá Poncelis, en vez de construir un monumento como Dante, se contentó con dar melodiosos suspiros de amor. El Viernes Santo de 1327, en la iglesia de Santa Clara de Aviñón, vio por primera vez a Laura, mujer de un burgués provenzal. Desde entonces ya confía el "secreto conflicto de sus cuitas" a su cálida poesía. Su amor ideal y platónico por Laura lo canta en 300 sonetos y en decenas de canciones, baladas y madrigales. Crea así la poesía del amor, sustrayéndola a las sutilezas metafísicas de los trovadores. Este humanista del Renacimiento recibe el día de Pascua de Resurrección de 1341, en el Capitolio, la corona de los poetas. A los setenta años sintió el ansia del retiro y en un "villaggio", cerca de Padua, murió mientras leía un libro de Virgilio: su cabeza se inclinó sobre el poema latino.

El siglo XII fue llamado el de oro del tomismo. Pero renace nuevamente en el XVIII y ha vuelto a brillar en esta centuria del XX, cuando la ciencia y el maquinismo aventan de los hombres una esperanza. Otra vez su mensaje, que recuerda el misterio de la vida. El santo de Aquino fue prosélito de la soledad como Petrarca; ambos sintieron que hay otro impulso distinto a la naturaleza, otra luz además de la razón. Petrarca buscó en la soledad el reflejo de la divina belleza porque, como decía Virgilio, "aman las musas la soledad".



Piden aclaración sobre el trabajo en las panaderías

La Federación de Industriales Panaderos y Afines de la provincia de Santa Fe, se ha dirigido al Ministerio de Trabajo, solicitando dictamen aclaratorio con motivo de la promulgación de la ley provincial 7.187 que establece la jornada laboral en 44 horas semanales. La consulta se ha formulado teniendo en cuenta el especial sistema de trabajo que rige en los establecimientos panaderiles, de conformidad con lo dispuesto por el convenio colectivo de trabajo.

La jornada en la rama laboral panadera —excepto en los casos de mecanización integral— está regulada por la tasa harina-hombre, de modo que la consulta al Ministerio está centrada en el alcance que deberá darse a la citada ley en los días vísperas de feriado que es el sábado en toda la provincia, menos en el departamento Rosario donde se toma el día domingo.

La solicitud de aclaración formulada por la entidad patronal, tiene carácter de urgente, señalándose que, en principio, la organización gremial de trabajadores entendería que dicha norma legal no hace variar el sistema ni la tasa de harina-hombre vigente. "Sin embargo —como se expresa en la nota— la aclaración del organismo de aplicación es necesaria por obvias razones de convivencia obrero-patronal".

ARTES PLASTICAS
Exposición de pintores de Entre Ríos para mañana

En el local de la Escuela Provincial de Artes Visuales Prof. Juan Mantovani, se llevará a cabo mañana, a partir de las 20.30, la apertura de una exposición compuesta por trabajos de profesores del establecimiento similar de bellas artes de Paraná.

Los expositores, que llegarán a nuestra ciudad con sus obras dentro de un plan de acercamiento entre ambas instituciones, son los siguientes: León Koslosky, que presentará dibujos; Putkin, Planas Viader, Zacarías, Grillo y Pesce que exhibirán pinturas, y Saravia, Temón y Rey que lo harán con esculturas.

Muestra "Color"

En la escuela hogar Paula Albarracín de Sarmiento también será abierta mañana una muestra. Tendrá lugar a las 18, ocasión en que podrán contemplarse setenta obras pertenecientes a alumnos de la mencionada escuela provincial, profesor Mantovani.

La referida exposición, de carácter didáctico, se denomina "Color".

¿SE ACUERDA, COMPROVINCIANO, DEL HOTEL Y LA "TRATTORIA" DE DON NICOLIN FERRARI?

¿Recuerdan, comprovincianos amigos, a don Nicolás Ferrari? Fue un santafesino de la que podía considerarse la más bella época que tuvo nuestra ciudad. Brindó a los hombres y mujeres del medio, y a los que venían procedentes de distintos países, las excelencias de un arte que nadie igualó en calidad y exquisitez: el arte de la cocina y hotelería. Aquel magnífico hotel Italiano, de cuya hospitalidad y cocina él hizo un culto. Aquel hotel Italiano que funcionó durante casi 40 años en Primera Junta y San Jerónimo, y el que era una prolongación de la "trattoria" italiana de 25 de Mayo y Mendoza, allá por 1903, bajo la dirección del padre de don Nicolás: don Luis Ferrari. Se mantiene aún la casa donde funcionó el extraordinario restaurante de "los Ferrari", sólo que actualmente allí existe una pizzería.

El edificio de dos plantas, separado entonces, calle por medio, de la barranca y el río, está intacto. Allí atracaban las barcazas y los ultramarinos que traían, para el comedor de los Ferrari, los regios vinos, coñacs, aceites purísimos y los habanos imperiales que la famosa familia hotelera encargaba especialmente en el Viejo Mundo, Italia, España, Francia y Portugal. Era una especie de costanera la calle 25 de Mayo, con las artísticas columnas de faroles a querosene.

* * *

"Cómo se comía, cómo se bebía", nos comenta un viejo amigo, la boca hecha agua. Una de las últimas grandes comidas se hizo en honor del escultor que levantó la estatua de Sarmiento en la Escuela Nº 1. Fue una comida que hizo época, con variedad de pescados, vinos importados y, al final, habanos y café puro de Brasil. Claro está que a cambio de una tarjeta cuyo precio produjo una verdadera conmoción en el ambiente: ¡5 pesos por persona!.

Qué calle... Qué barrio ese de la "trattoria" italiana... Muchas casas se mantienen intactas, como el edificio del hotel Globo, que ya existía en 1903. Pero nadie le pisaba el poncho a don Luis Ferrari ni a sus hijos, particularmente don Nicolás, o Nicolín, como le llamaban.

Don Nicolás era hijo de don Luis Ferrari, que adquirió, en 1905, el hotel Italiano, propiedad de la familia Berraz. Instalados allí los Ferrari, Nicolín, bajo la experta guía de su padre, resultó un cocinero fabuloso, aunque se había revelado en 1903, cuando poseía el restaurante y hospedaje Italiano. Dicho negocio salía en galería a calle San Martín 611, en donde actualmente está Casa Myriam.

* * *

En el hotel Italiano, desde 1905 en adelante comieron todos los grandes personajes de la época, entre ellos don Marcelo T. de Alvear, que adoraba el pejerrey del alto Paraná, preparado por don Nicolín.

¿Y saben, comprovincianos, cuánto salía el cubierto, con manteles y servilletas de hilo, diez variedades de pastas y quince de pescado? Una barbaridad para la época: $ 2.50 por persona. ¡Dos pesos con cincuenta! Hubo fortunas que se fueron a pique en la frecuentación de aquel orgiástico y pantagruélico comedor.

Cuántas cosas más podríamos referir... Entre otras, aquella orquesta de audaces señoritas que interpretaban, en el palco, el Danubio Azul, de Strauss, o el Sueño de Amor, de Litz. Cosas que, desde luego, no volverán jamás. Regalos privilegiados para privilegiados de una época que pasó hace añares. Recuerdo dulcísimo, imborrable, para quienes disfrutaron de aquellos días y aquellas horas, las más dichosas de su existencia.

¡Qué larga y linda historia podría hacerse de los Ferrari, padre e hijo, típicos exponentes de los 50 mejores años que conoció Santa Fe! Artífices en la fineza de la presentación de las mesas y los platos, en suma: fiesta excelsa, inolvidable, resultaba un almuerzo o una cena en la "trattoria" italiana de 25 de Mayo esquina Mendoza, y posteriormente en el hotel Italiano, de San Jerónimo y Primera Junta...

EL BACHILLER

Se terminaría el Observatorio para mediados de 1975

Se cumple con buen ritmo, la tarea de rellenamiento y nivelación del predio ubicado en un sector del parque Belgrano, cedido al Centro de Observadores del Espacio para la construcción de su complejo científico-cultural que incluye un observatorio astronómico y planetario, como así también instalaciones complementarias. Tal como se ha informado, en fecha reciente el P. E. promulgó la ley que acuerda al CODE un subsidio para la realización de las obras cuya faz edilicia propiamente dicha se iniciará en fecha próxima.

Mientras tanto, las autoridades del CODE continúan realizando intensas gestiones tendientes a acrecentar los medios para hacer realidad esta obra que representará un decidido aporte para la ciudad y sus actividades culturales en relación con la ciencia celeste. Una delegación integrada por los señores Angel Meyner, Bruno Mogno, Jesús Cura y el arquitecto Santiago Toretta, se entrevistó en la capital federal con el senador nacional por Sta. Fe, Afrio Pennisi, a quien expusieron aspecto de la obra; en la Secretaría Técnica de la Presidencia de la Nación entregaron una carpeta con datos técnicos y la trayectoria del CODE a partir de su fundación en 1962. Igualmente, los miembros de la delegación concurrieron al Planetario de la Ciudad de Buenos Aires, ubicado en Palermo, siendo recibidos por el director, profesor Antonio Cornejo, quien suministró datos técnicos y asesoramiento en general.

Por último, cabe señalar que las tareas previas en el terreno afectado a los trabajos, se realizan mediante la valiosa colaboración de la Dirección Nacional de Vialidad y de la Municipalidad de Santa Fe.

ESTUDIANTILES
Llamamiento del FAUDI

En un documento público, el Frente de Agrupaciones Universitarias de Izquierda "llama a expedirse a la FUL, a los centros de estudiantes a todas las tendencias, partidos políticos, sindicatos, asociaciones profesionales, a las autoridades de la Universidad Nacional del Litoral y de la Universidad Tecnológica Regional Santa Fe, sobre las amenazas y atentados, que tras el nombre de Alianza Anticomunista Argentina se esconde la labor de zarpa, conspirativa y golpista del imperialismo "yanqui".

Asimismo, y a través de igual vía, reclama el esclarecimiento de los hechos por parte del gobierno, ya que según expresa el comunicado, "fundamentalmente van destinados a generar el caos y la confusión propicios para el golpe restaurador".

Además, el FAUDI destaca que entre la nómina de 15 personas amenazadas, se encuentran estudiantes.

Exposición y charla sobre la vieja Santa Fe

El Círculo de Residentes de la Provincia de Santa Fe en Buenos Aires, en conmemoración de los 400 años de la fundación de Santa Fe inaugurará el martes próximo, a las 17.30, una exposición denominada "Una visión de las ruinas de Santa Fe la Vieja (Cayastá)", que tendrá lugar en el Banco de Canadá, calle Florida y Cangallo. Hará uso de la palabra el vocal de la comisión directiva, arquitecto Ricardo F. Aguirre.

El mismo día, a las 19.30, en el Club de Residentes Extranjeros, Bartolomé Mitre 430, piso 3º, pronunciará una conferencia el director del Museo de Estudios Etnográficos y Coloniales de Santa Fe, Dr. Agustín Zapata Gollán, sobre "Los primeros argentinos". A continuación, en el mismo local se servirá un coctel para los asistentes.

Un momento de la conferencia de prensa realizada

Informóse sobre las tareas cumplidas por la Dirección de Turismo municipal

La Secretaría de Deportes y Turismo de la Municipalidad, llamó a conferencia de prensa, para informar, entre otros puntos, que la inauguración de los balnearios de Guadalupe, Parque Sur, Colastiné y Rincón —como lo anticipó este diario— tendrá lugar el 15 de diciembre.

Se hallaban presentes el secretario del citado organismo, Hugo Rivero; el subsecretario Sr. Rubén Cardoso, el coordinador general de Turismo Sr. Juan Maillo, y el coordinador de Deportes, Sr. Pedro Bruhn, entre otros funcionarios municipales.

En primer término, el Sr. Rivero señaló la imposibilidad de cumplimentar el plan de obras y turismo trazado, debido al problema de falta de recursos que afronta la Municipalidad.

Expresó al respecto la falta de contestación, por parte de la Secretaría de Hacienda, con respecto al programa indispensable para la remodelación de las playas, presentado por Turismo como así también indicó que del presupuesto solicitado a principio de año, de 42 millones de pesos sólo se los había otorgado 4. En relación con el Ministerio de Obras Públicas de la Provincia, dijo que tampoco había brindado medios para las obras.

Concretamente, se anticipó que para la fecha de inauguración de la temporada balnearia, sólo se tendrán cumplimentadas las tareas de limpieza, el servicio de guardavidas; personal de la policía municipal, que impedirá el acceso de autos; casillas de primeros auxilios en Parque del Sur y Guadalupe y la implantación de sanitarios, en la segunda mitad de la temporada en esta última.

Se destacó especialmente que ello se ha realizado con los escasos medios disponibles, contándose con la colaboración de la Secretaría de Obras Públicas de la Municipalidad, que facilitó las maquinarias.

Posteriormente la conferencia de prensa giró sobre lo que se efectuará el año que viene en materia de camping y limpieza del lago del Parque del Sur, mediante una draga portátil y una bomba, que posibilitará la circulación del agua.

Pago a jubilados en el Banco Nación

El Banco de la Nación Argentina reiteró que el martes próximo, de 16 a 18, y durante dos días únicamente, para luego continuar con los horarios habituales, abonará las jubilaciones y pensiones de las siguientes cajas previsionales: ex Actividades Civiles (bancarios, seguros navegación, periodistas y gráficos, servicio doméstico y trabajadores rurales).

Jornadas sobre la familia y el divorcio

Organizado por el Centro de Estudiantes de Derecho y la agrupación Integración de Estudiantes de Derecho, y auspiciadas por la Facultad de Derecho de la Universidad Católica de Santa Fe, se realizarán entre mañana y pasado las "Jornadas sobre la familia y el divorcio en la República Argentina".

Las exposiciones estarán a cargo de los profesores Dres. Enrique Díaz de Guijarro, César Belluscio, Jorge A. Mazzinghi y Edmundo J. Carbone. Las reuniones se desarrollarán en las instalaciones de la sala de la Lotería de Santa Fe, Junín 2437, dando comienzo a las 18.

A quienes participen de dichas jornadas se les extenderá el correspondiente certificado de concurrencia.

Elecciones en la Caja Forense

El 8 de este mes se efectuarán elecciones en la Caja Forense de la Primera Circunscripción Judicial.

La Agrupación Unión postulará como candidatos a director titular y a director suplente a los procuradores Luis Capparela y a Osvaldo Raúl Sabaté, respectivamente.

Madereros se reúnen el martes

La C.D. del Sindicato Obreros de la Industria Maderera efectuará asamblea general ordinaria el martes próximo, a las 19, en la sede de Balcarce 1755, a los efectos de considerar la situación de la obra social, el aumento decretado por la gran paritaria nacional, contrato de trabajo y otros asuntos.

EL LITORAL

SANTA FE, DOMINGO 3 DE NOVIEMBRE DE 1974

PARA UNION SIGUE SIENDO PROBLEMA CONCRETAR GOLES

AUNQUE parezca una perogrullada cabe insistir en que el gran problema de Unión es llegar al gol. Fue muy superior a Temperley y debió conformarse con una igualdad en cero; tuvo más oportunidades que Central Córdoba y también terminó empatando. Ayer, como el domingo anterior, volvieron a desperdiciarse innumerables situaciones propicias y entonces el resultado complicó seriamente la chance futura del equipo. Claro está, que la actuación rojiblanca de la víspera marcó una superación con relación a la anterior y que se encontró con un equipo frente suyo que también apareció muy mejorado respecto al primer partido. Se generó así un buen partido, con alta dosis emocional, con aspectos cambiantes y una intensidad poco común por el despliegue, muchas veces desordenado, pero en todo momento sumamente generoso, de todos los protagonistas. Hubo un tiempo para cada uno, el primero para Unión, el segundo para Central Córdoba. Pero los santafesinos estuvieron más cerca de la victoria porque crearon mejores opciones de gol.

* * *

Entró Unión muy bien plantado al campo de juego, especialmente en lo que hace a su línea de cuatro. Todos sus integrantes anduvieron bien individualmente y en conjunto formaron una línea sólida que aventó cualquier problema que pretendía crear el equipo adversario. Buen trabajo cumplió Ramón Zanabria en mitad del terreno, donde se hacía notar el despliegue físico de Sacconi y la habilidad individual de Luque. Adelante, Valencia constituía un problema para los marcadores centrales "charrúas" y Garello y Juárez eran permanente amenaza de desbordes. Central Córdoba jugaba para Carlovich y como éste es de movimientos lentos, todo el equipo rosarino se movió con lentitud.

* * *

No extrañó el gol de Luque sobre los 26'. Todo nació de una gran jugada de Valencia por sector derecho al colocarle una pelota "en bandeja" para la entrada de Ramón Zanabria, cuyo centro rasante fue conectado "como venía" por Luque para marcar la apertura del marcador. Siguió el santafesino "manejando" el partido desde la mitad del terreno y exhibiendo gran solvencia en las últimas líneas. Hubo remates que se perdieron por poco y un tiro de Zanabria fue devuelto por el poste. Las opciones para Central Córdoba fueron menores en número: un tiro de Carlovich que desvió sobre el travesaño Burtovoy con grandes reflejos y un rechazo de Silguero que pegó en una pierna adversaria y provocó un sofocón con idas y venidas de la pelota en las inmediaciones del área. Un primer tiempo que debió haber marcado mayores ventajas para el equipo santafesino, que de concretarse pudieron asegurarle el buen resultado final.

* * *

El ingreso de Ferreyra como hombre de "refresco" en Central Córdoba, fue importante para la "levantada" del equipo. Tesonero y luchador, el recién ingresado corrió generosamente complicando la salida para el conjunto santafesino. Simultáneamente seguía creciendo el rendimiento de Carlovich, sin marca en mitad del terreno. Muy hábil con la pelota en los pies, colocando los pases "como con la mano" rubricó su brillante faena con un golazo espectacular sobre los veinte minutos. Fue un tiro rasante, ubicado justo junto al palo derecho de Burtovoy, que tapado por compañeros y adversarios nada tuvo que hacer para adivinar la dirección y justeza del impacto. El partido se hizo así más dramático y excepcionalmente luchado en todos los sectores del terreno. Para Unión estaba la posibilidad del contragolpe y lo aprovechó para crear zozobras a la defensa adversaria. Tuvo posibilidad de convertir Garello y sobre el final Bravi se perdió un "gol cantado". Un nuevo empate que en definitiva resultó magro premio para el mejor accionar unionista y para sus mejores posibilidades de gol. Un lindo partido, dramáticamente jugado y luchado desde el minuto inicial hasta su expiración. — (Enviado especial).

Central Córdoba 1 - Unión 1

Cancha: Rosario Central.

Arbitro: Arturo Ithurralde.

Recaudación:

Generales	$ 6.393.000.—
Menores	$ 54.200.—
Plateas	$ 1.586.000.—
Total	$ 8.033.200.—

C. CORDOBA: Malaguernera; Severini, May, Scoppa y Piombino; Forgués, Carlovich y Cassinerio; Sullivan, Mainonis y Uhrig; arquero suplente: Di Benedetto; director técnico: Miguel La Rosa.

UNION: Burtovoy; Silguero, Rojas, Battocletti y Barro; Ramón Zanabria, Sacconi y Luque; Juárez, Valencia y Garello; arquero suplente: Escobar; director técnico: Carmelo Faraone.

En el primer tiempo: a los 26' Luque (U).

En el segundo tiempo a los 20' Carlovich (CC).

Cambios: en C. Córdoba al iniciarse el segundo tiempo Ferreyra por Uhrig y a los 35' Cappelari por Carlovich; en Unión a los 18' Bravi por Juárez y a los 33' Fredes por Sacconi.

Las lesiones de Burtovoy y del jugador Sacconi

Tanto Burtovoy como Sacconi terminaron lesionados el partido de ayer en Rosario. El arquero sintió sobre el final un golpe en una de sus piernas y el volante un tirón en la ingle.

Mañana serán revisados por los médicos unionistas y recién entonces se tendrá una idea sobre las posibilidades que le asisten para integrar el compromiso en el próximo cotejo decisivo.

Finaliza un torneo de intermedia de la Unión de Rugby

En las instalaciones de Lasalle Jobson se jugarán mañana los encuentros finales del campeonato de intermedia organizado por la Unión Santafesina de Rugby como clausura de la actual temporada.

El programa de partidos es el siguiente: 14.30 Tilcara con Universitario; Jobson c. Charoga; e Inmaculada con Sarmiento; 16. Tilcara con Charoga; Universitario con Sarlada.

El campeonato se iniciará a las 14.30.

Se lo pierde Bravi sobre el final. Una pelota llegada de la izquierda fue conectada defectuosamente por el delantero rojiblanco, de buen desempeño en los minutos en que actuó.



Remata Ramón Zanabria para crear una seria situación de peligro. Atrás la "barra" unionista, que ayer nuevamente dijo presente en la ciudad del sur.

La definición en caso de igualdad

Reglamento en mano, Coco Ballarini respondió a nuestra pregunta sobre la forma en que se definirán los torneos que están en plena disputa.

La reglamentación está fijada en el boletín 714 que se remite a disposiciones del número 703 hecho público el 6 de diciembre de 1973.

En concreto y para simplificar, la definición en caso de empate de posiciones será la siguiente:

Si empatan dos equipos: Jugarán un partido en cancha neutral. Si el mismo termina igualado, se disputarán 30' adicionales, divididos en dos períodos de 15'. Si la situación no queda definida se tirará una serie de cinco penales y luego de dos hasta el momento en que uno rompa la igualdad.

Si empatan más de dos equipos: Los igualados jugarán una rueda decisiva, todos contra todos. Persistiendo la paridad entrará a tallar la mayor diferencia de goles, posteriormente la mayor cantidad de goles a favor y por último el menor número de goles en contra. Si así tampoco hubiera definición se irá a sorteo ante escribano público.

Cabe citar que en todos los casos las definiciones se llevarán a cabo en su comienzo a las 72 horas de haberse producido la igualdad.

Rendimiento de los rojiblancos 1 por 1

- **Burtovoy:** Excelente desempeño. Seguro, arrojado y con reflejos. Lástima que resultó lesionado.
- **Silguero:** Anuló totalmente a su puntero. Buena proyección especialmente en el primer tiempo.
- **Rojas:** Impecable rendimiento, de abajo y de arriba. Muy buena reaparición.
- **Battocletti:** Notablemente superado con relación al partido anterior. Volvió a ser una "barrera" infranqueable. Sobre el final se vio complicado por Ferreyra.
- **Barro:** Lo suyo es reiterativo: por su sector no pasa nadie.
- **Ramón Zanabria:** Importante gestión y parejo rendimiento.
- **Sacconi:** Lo suyo fue trascendente en la primera etapa. Se "borró" en la segunda y terminó lesionado.
- **Luque:** La calidad individual que se le reconoce. Tarea con altibajos. Muy oportuna su entrada para abrir el marcador.
- **Juárez** Excelente primer tiempo. "Desapareció" en los minutos que jugó del segundo.
- **Valencia:** La tarea tozuda de siempre. El delantero más peligroso de Unión.
- **Garello:** Esta vez le costó mucho superar su marca. Recién apareció en la parte final del partido.
- **Bravi:** Excelente labor en "veintipico" de minutos. Estuvo cerca del gol en dos oportunidades.
- **Fredes:** Jugó poco tiempo y lo hizo muy atado.





Malaguarnera no alcanza la pelota molestado por Ramón Zanabria. Severini y Bravi esperan el desenlace de la jugada.

Estudiantes: el único equipo que logró ventaja

Mientras en el grupo "Uno" todos los equipos están en igualdad de puntos, en el "Dos" Estudiantes de Buenos Aires logró una valiosa ventaja. De los ocho partidos que se han jugado por las finales, siete terminaron igualados, constituyendo la victoria estudiantil sobre Deportivo Morón, la única hasta el momento.

Ninguno de los conjuntos se aseguró todavía la clasificación. Ayer Nueva Chicago y Estudiantes lograron marcar goles de penal sobre la expiración de sus encuentros. Chicago y Lanús en los dos partidos, señalaron sus goles mediante el tiro de los doce pasos. Los resultados registrados en la víspera, fueron los siguientes:

GRUPO 1

Deportivo Morón . . 1
Estudiantes 2

Cancha: Atlanta.

Arbitro: Claudio Busca.

Recaudación: m$n. [illegible]

En el primer tiempo: no hubo goles.

Goles en el segundo tiempo: a los 3' Díaz (E), a los 14' González (DM) y a los 45' O. Pérez (E) de tiro libre penal.

Cambios: en el primer tiempo Nogueira por Cassano (E); en el segundo tiempo Pardo por Piris (DM), Velardes por Flores (DM) y Méndez por Coppola (E).

GRUPO 2

Almte. Brown 1
Lanús 1

Cancha. San Lorenzo.

Arbitro: Teodoro Nitti.

Recaudación: m$n. 3.247.300

Goles en el primer tiempo: a los 3' Epifanio (AB) y a los 18' Domínguez (L) de tiro libre penal.

En el segundo tiempo: no hubo goles.

Cambios: en el segundo tiempo Veira por Domínguez (L), Godoy por Escalada (AB), [illegible] por Pilla (AB) y Castillo por Peralta (L).

Temperley 1
Nueva Chicago . . . 1

Arbitro: Luis Pestarino.

Cancha. Ferrocarril Oeste.

Recaudación: m$n. 8.432.360.

En el primer tiempo: no hubo goles.

Goles en el segundo tiempo: a los 16' Corvalán (T) y a los 44' Bordón (NC) de tiro libre penal.

Cambios: en el segundo tiempo Fernández por Besucchi (NC); Grecco por Biondi (T); Veiga por Escoa (T) y Gagliardi por Marzone (NC).

Los goleadores

Con dos goles Bordón (NC), Domínguez (L) y González (DM).

Con un gol: Carlovich (CC), Cassano (E), Corvalán (T), Díaz (E), Epifanio (AB), Franchossi (AB), Luque (U), O. Pérez (E) y Sullivan (CC).

Otra vez el apoyo masivo

Nuevamente la hinchada unionista se llevó las palmas ayer. Colmando la capacidad de los ómnibus especiales que fueron fletados o valiéndose de numerosos automotores, socios y simpatizantes rojiblancos se volcaron a la cancha de Rosario Central, donde apoyaron masivamente al conjunto, haciéndolo con orden y respeto.

Queda ahora un solo cotejo para terminar esta etapa que llevará a los equipos a la "finalísima". Ahora sí que prácticamente no queda otra chance que el triunfo y es de esperar entonces que Unión cuente en la nueva instancia también con el apoyo masivo de todos los seguidores de la tradicional divisa santafesina.

La directiva y las distintas agrupaciones se movilizarán mañana mismo en la contratación de los medios de transporte para los interesados en realizar el viaje. Es de esperar que la convocatoria vuelva a encontrar el mismo apoyo que en las dos semanas transcurridas.

El partido tendrá que jugarse en Buenos Aires. Allí Unión no debe sen- [illegible] sus simpatizantes tienen la palabra.







Posiciones de los finales

GRUPO 1

C. CORDOBA	2	—	2	—	2	2	2
N. CHICAGO	2	—	2	—	2	2	2
TEMPERLEY	2	—	2	—	1	1	2
UNION	2	—	2	—	1	1	2

GRUPO 2

ESTUDIANTES	2	1	1	—	3	2	3
ALTE. BROWN	2	—	2	—	2	2	2
LANUS	2	—	2	—	2	2	2
DEP. MORON	2	—	1	1	2	3	1

PROXIMA FECHA (última del petit):

Grupo 1: Temperley c. Central Córdoba y Nueva Chicago c. Unión.
Grupo 2: Lanús c. Estudiantes de Buenos Aires y Alte. Brown c. Deportivo Morón.



